1 Wafalme

Adoniya Ajitangaza Mfalme

1 Mfalme Daudi alipokuwa mzee umri ukiwa
umesogea, hakuweza kupata joto hata walipom-
funika kwa nguo. 2 Kwa hiyo watumishi
wake wakamwambia, "Turuhusu tumtafute ki-
jana mwanamwali bikira amhudumie mfalme
na kumtunza. Anaweza kulala pembeni mwake
ili bwana wetu mfalme apate joto."

3 Kisha wakatafuta katika Israeli yote ili
kumpata msichana mzuri wa sura na wakam-
pata Abishagi, Mshunami, wakamleta kwa
mfalme. 4 Msichana huyo alikuwa mzuri sana
wa sura, akamtunza mfalme na kumhudumia,
lakini mfalme hakufanya naye tendo la ndoa.

5 Basi Adoniya, ambaye mama yake alikuwa
Hagithi, akajigamba na kusema, "Mimi nitakuwa
mfalme." Hivyo akajiwekea tayari magari na
wapanda farasi, pamoja na watu hamsini wa
kumtangulia wakikimbia. 6 (Baba yake hakuwa
ameingilia na kumuuliza, "Kwa nini unafanya
hivyo?" Alikuwa pia kijana mzuri sana wa sura,
na alizaliwa baada ya Absalomu.)

7 Adoniya akashauriana pamoja na Yoabu
mwana wa Seruya na kuhani Abiathari, nao
wakamsaidia. 8 Lakini kuhani Sadoki, Benaya
mwana wa Yehoyada, Nathani nabii, Shimei, Rei
na walinzi maalum wa Daudi hawakujiunga na
Adoniya.

9 Ndipo Adoniya akatoa dhabihu ya kondoo,
ng'ombe na ndama walionona kwenye Jiwe
la Zohelethi karibu na En-Rogeli. Akawaalika
ndugu zake wote, wana wa mfalme na wanaume
wote wa Yuda waliokuwa maafisa wa mfalme,
10 lakini hakumwalika nabii Nathani, Benaya,
walinzi maalum wa mfalme, wala ndugu yake
Solomoni.
11 Ndipo Nathani akamuuliza Bathsheba,
mama yake Solomoni, "Je, hujasikia kwamba
Adoniya, mwana wa Hagithi, amekuwa
mfalme pasipo bwana wetu Daudi kujua
jambo hili? 12 Sasa basi, acha nikushauri jinsi
utakavyookoa uhai wako mwenyewe na uhai
wa mwanao Solomoni. 13 Ingia kwa Mfalme
Daudi na umwambie, 'Bwana wangu mfalme,
je hukuniapia mimi mtumishi wako: "Hakika
mwanao Solomoni atakuwa mfalme baada
yangu na ndiye atakayeketi juu ya kiti changu
cha ufalme"? Kwa nini basi Adoniya amekuwa
mfalme?' 14 Utakapokuwa ukizungumza
na mfalme, nitaingia na kuthibitisha hayo
uliyoyasema."
15 Hivyo Bathsheba akaenda kumwona mfalme
chumbani mwake mahali ambapo Abishagi,
Mshunami, alikuwa akimhudumia, naye mfalme
alikuwa mzee sana. 16 Bathsheba akasujudu na
kupiga magoti mbele ya mfalme.

Mfalme akauliza, "Ni nini hiki unachotaka?"

17 Akamwambia, "Bwana wangu, wewe
mwenyewe uliniapia mimi mtumishi wako
kwa Bwana Mungu wako kwamba: 'Solomoni
Mwanao atakuwa mfalme baada yangu na

ndiye atakayeketi kwenye kiti changu cha
ufalme.' 18 Lakini sasa Adoniya amekuwa
mfalme, nawe, bwana wangu mfalme huna
habari kuhusu jambo hilo. 19 Ametoa dhabihu
idadi kubwa ya ng'ombe, ndama walionona
na kondoo, naye amewaalika wana wa mfalme
wote, kuhani Abiathari, na Yoabu jemadari wa
jeshi, lakini hakumwalika Solomoni mtumishi
wako. 20 Bwana wangu mfalme, macho ya
Israeli yote yanakutazama wewe wajue kutoka
kwako kuwa ni nani atakayeketi katika kiti cha
ufalme cha bwana wangu mfalme baada yake.
21 Kama sivyo, mara tu bwana wangu mfalme
atakapopumzishwa pamoja na baba zake, mimi
na mwanangu Solomoni tutatendewa kama
wahalifu."

22 Alipokuwa angali anazungumza na mfalme,
nabii Nathani akafika. 23 Wakamwambia
mfalme, "Nabii Nathani yuko hapa." Kisha
akaenda mbele ya mfalme na kumsujudia hadi
uso wake ukagusa ardhi.

24 Nathani akasema, "Je, bwana wangu
mfalme, umetangaza kuwa Adoniya atakuwa
mfalme baada yako na kwamba ataketi kwenye
kiti chako cha ufalme? 25 Leo ameshuka na
kutoa dhabihu idadi kubwa ya ng'ombe, ndama
walionona na kondoo. Amewaalika wana wote
wa mfalme, jemadari wa jeshi na kuhani Abi-
athari. Sasa hivi, wanakula na kunywa pamoja
naye wakisema, 'Aishi maisha marefu, Mfalme
Adoniya!' 26 Lakini mimi mtumishi wako,
kuhani Sadoki, Benaya mwana wa Yehoyada na
mtumishi wako Solomoni hakutualika. 27 Je,

hili ni jambo ambalo bwana wangu mfalme amelifanya pasipo kuwajulisha watumishi wake ili wapate kujua ni nani atakayeketi kwenye kiti cha ufalme cha bwana wangu mfalme baada yake?”

Daudi Amfanya Solomoni Kuwa Mfalme

28 Ndipo Mfalme Daudi akasema, “Mwite Bathsheba, aingie ndani.” Hivyo akaingia mbele ya mfalme na kusimama mbele yake.

29 Ndipo mfalme akaapa: “Hakika kama BWANA aishivyo, ambaye ameniokoa kutoka
kila taabu, 30 hakika nitatekeleza leo kile nilichokuapia kwa BWANA, Mungu wa Israeli: Mwanao Solomoni atakuwa mfalme baada yangu, naye ataketi kwenye kiti changu cha ufalme baada yangu.”

31 Kisha Bathsheba akasujudu akipiga magoti mbele ya mfalme uso wake ukigusa ardhi akasema, “Bwana wangu Mfalme Daudi na aishi milele!”

32 Mfalme Daudi akasema, “Mwite kuhani Sadoki ndani, nabii Nathani na Benaya mwana wa Yehoyada.” Walipofika mbele ya mfalme,
33 akawaambia: “Wachukueni watumishi wa bwana wenu pamoja nanyi na mkamkalishe mwanangu Solomoni juu ya nyumbu wangu
mwenyewe mkamteremshe hadi Gihoni. 34 Huko
kuhani Sadoki na nabii Nathani wamtie mafuta awe mfalme juu ya Israeli. Pigeni tarumbeta na mpaze sauti, ‘Mfalme Solomoni aishi maisha
marefu!’ 35 Kisha mtapanda pamoja naye,
atakuja na kuketi kwenye kiti changu cha ufalme

na kutawala badala yangu. Nimemweka awe
mtawala juu ya Israeli na Yuda."
36 Benaya mwana wa Yehoyada akamjibu
mfalme, "Amen! BWANA, Mungu wa bwana
wangu mfalme, na aseme vivyo hivyo. 37 Kama
vile BWANA alivyokuwa na bwana wangu
mfalme, vivyo hivyo na awe na Solomoni kuk-
ifanya kiti chake cha utawala kuwa kikuu kuliko
kile cha bwana wangu Mfalme Daudi!"
38 Hivyo kuhani Sadoki, nabii Nathani, Benaya
mwana wa Yehoyada, Wakerethi na Wapelethi
wakampandisha Solomoni juu ya nyumbu wa
Mfalme Daudi, nao wakamsindikiza hadi Gi-
honi. 39 Kuhani Sadoki akachukua pembe ya
mafuta kutoka kwenye hema takatifu na kumtia
Solomoni mafuta. Kisha wakapiga tarumbeta na
watu wote wakapaza sauti wakisema, "Mfalme
Solomoni aishi maisha marefu!" 40 Na watu
wote wakakwea wakimfuata, wakipiga filimbi
na kushangilia sana, hata ardhi ikatikisika kwa
ile sauti.
41 Adoniya pamoja na wageni wote waliokuwa
pamoja naye wakasikia sauti hiyo walipokuwa
wakimalizia karamu yao. Waliposikia sauti ya
tarumbeta, Yoabu akauliza, "Nini maana ya
makelele yote haya katika mji?"
42 Hata alipokuwa anasema, Yonathani mwana
wa kuhani Abiathari akafika. Adoniya akasema,
"Ingia ndani. Mtu mstahiki kama wewe ni
lazima alete habari njema."
43 Yonathani akajibu, "La hasha! Mfalme
Daudi bwana wetu amemfanya Solomoni kuwa
mfalme. 44 Mfalme amemtuma pamoja naye

kuhani Sadoki, nabii Nathani, Benaya mwana
wa Yehoyada, Wakerethi na Wapelethi, nao
wamempandisha juu ya nyumbu wa mfalme,
45 nao kuhani Sadoki na nabii Nathani wamemtia
mafuta kuwa mfalme huko Gihoni. Kuanzia
hapo wameendelea kushangilia na sauti zimee-
nea pote mjini. Hizo ndizo kelele unazosikia.
46 Zaidi ya hayo, Solomoni ameketi juu ya kiti
chake cha ufalme. 47 Pia, maafisa wa mfalme
wamekuja ili kumtakia heri bwana wetu Mfalme
Daudi wakisema, 'Mungu wako na alifanye jina
la Solomoni kuwa mashuhuri kuliko lako na
kiti chake cha ufalme kiwe na ukuu kuliko
chako!' Naye mfalme akasujudu akiabudu kitan-
dani mwake 48 na kusema, 'Ahimidiwe BWANA,
Mungu wa Israeli, ambaye ameruhusu macho
yangu kuona mrithi juu ya kiti changu cha
ufalme leo hii.' "

49 Katika hili, wageni wote wa Adoniya
wakainuka kwa mshtuko wa hofu na
kutawanyika. 50 Lakini Adoniya kwa
kumwogopa Solomoni, akaenda na kushika
pembe za madhabahu. 51 Kisha Solomoni
akaambiwa, "Adoniya anamwogopa Mfalme
Solomoni na ameshikilia pembe za madhabahu.
Anasema, 'Mfalme Solomoni na aniapie leo
kwamba hatamuua mtumishi wake kwa
upanga.' "

52 Solomoni akajibu, "Kama akijionyesha kuwa
mtu mstahiki, hakuna unywele wake utakaoan-
guka juu ya ardhi, lakini kama uovu ukionekana
ndani yake, atakufa." 53 Ndipo Mfalme
Solomoni akawatuma watu, nao wakamshusha
kutoka madhabahuni. Naye Adoniya akaja

akamwinamia Mfalme Solomoni, naye Solomoni akamwambia, “Nenda nyumbani kwako.”

2

Maagizo Ya Daudi Kwa Solomoni

1 Siku zilipokaribia za Daudi kufa, akampa mwanawe Solomoni agizo.

2 Akasema, “Mimi ninakaribia kwenda njia ya
dunia yote. Hivyo uwe hodari, jionyeshe kuwa
mwanaume, 3 shika lile Bwana Mungu wako
analokuagiza: Enenda katika njia zake, ushike
maagizo na amri zake, sheria zake na kanuni
zake, kama ilivyoandikwa katika Sheria ya Mose,
ili upate kustawi katika yote ufanyayo na popote
uendako, 4 ili kwamba Bwana aweze kunitimizia
ahadi yake: ‘Kama wazao wako wakiangalia
sana wanavyoishi, na kama wakienenda kwa
uaminifu mbele zangu kwa mioyo yao yote na
kwa roho zao zote, kamwe hutakosa kuwa na
mtu kwenye kiti cha ufalme cha Israeli.’

5 “Sasa wewe mwenyewe unafahamu lile
Yoabu mwana wa Seruya alilonitendea, lile
alilofanya kwa majemadari wawili wa majeshi
ya Israeli, Abneri mwana wa Neri, na Amasa
mwana wa Yetheri. Aliwaua, akimwaga damu
yao wakati wa amani kama vile ni kwenye
vita, tena akaipaka damu ile kwenye mkanda
uliokuwa kiunoni mwake na viatu alivyovaa
miguuni mwake. 6 Shughulika naye kwa kadiri
ya hekima yako, lakini usiache kichwa chake
chenye mvi kishukie kaburi kwa amani.

7 “Lakini uwaonyeshe wema wana wa Barzilai wa Gileadi na uwaruhusu wawe miongoni mwa wale walao mezani pako. Walisimama nami nilipomkimbia ndugu yako Absalomu.

8 “Ukumbuke, unaye Shimei mwana wa Gera, Mbenyamini kutoka Bahurimu, ambaye alinilaani kwa laana kali siku niliyokwenda Mahanaimu. Aliposhuka kunilaki huko Yordani, nilimwapia kwa BWANA: ‘Sitakuua kwa upanga!’
9 Lakini sasa, usidhani kwamba hana hatia. Wewe ni mtu wa hekima, utajua la kumtendea. Zishushe mvi zake kaburini kwa damu.”

10 Kisha Daudi akapumzika pamoja na baba zake naye akazikwa katika Mji wa Daudi.
11 Daudi alikuwa ametawala juu ya Israeli miaka arobaini: huko Hebroni alitawala miaka saba, na katika Yerusalemu akatawala miaka thelathini
na mitatu. 12 Kwa hiyo Solomoni akaketi katika kiti cha ufalme cha baba yake Daudi, nao utawala wake ukaimarika sana.

Kiti Cha Ufalme Cha Solomoni Chaimarishwa

13 Basi Adoniya, mwana wa Hagithi, akaenda kwa Bathsheba, mama yake Solomoni. Bathsheba akamuuliza, “Je, umekuja kwa amani?”

Akajibu, “Ndiyo, kwa amani.” 14 Kisha
akaongeza, “Ninalo jambo la kukuambia.”

Akajibu, “Waweza kulisema.”

15 Akasema, “Kama unavyojua, ufalme ulikuwa wangu. Israeli wote waliniangalia mimi kama mfalme wao. Lakini mambo yalibadilika, ufalme umekwenda kwa ndugu yangu, kwa

maana umemjia kutoka kwa BWANA. 16 Sasa
ninalo ombi moja ninalokuomba. Usinikatalie."

Bathsheba akasema, "Waweza kuliomba."

17 Kwa hiyo akaendelea kusema, "Tafadhali mwombe Mfalme Solomoni, anipatie Abishagi, Mshunami, awe mke wangu; hatakukatalia wewe."

18 Bathsheba akamjibu, "Vema sana, nitazungumza na mfalme kwa ajili yako."

19 Bathsheba alipokwenda kwa Mfalme Solomoni kuzungumza naye kwa ajili ya Adoniya, mfalme alisimama kumlaki mama yake, akamwinamia na kuketi kwenye kiti chake cha ufalme. Akaamuru kiti cha ufalme kuletwa kwa ajili ya mama yake mfalme, naye akaketi mkono wake wa kuume.

20 Bathsheba akamwambia mfalme, "Ninalo ombi moja dogo la kukuomba; usinikatalie."

Mfalme akajibu, "Omba, mama yangu; sitakukatalia."

21 Akasema, "Mruhusu Abishagi, Mshunami, aolewe na ndugu yako Adoniya."

22 Mfalme Solomoni akamjibu mama yake, "Kwa nini uombe Abishagi, Mshunami, kwa ajili ya Adoniya? Ungeweza pia kuomba ufalme kwa ajili yake, kwani yeye ni ndugu yangu mkubwa: naam, kwa ajili yake, na kwa kuhani Abiathari na Yoabu mwana wa Seruya!"

23 Mfalme Solomoni akaapa kwa BWANA, akasema: "Mungu na aniulie mbali, tena bila huruma, ikiwa Adoniya hatalipa kwa uhai wake
kwa ajili ya ombi hili! 24 Basi sasa, hakika

kama BWANA aishivyo, yeye ambaye ameni-
imarisha salama kwenye kiti cha ufalme cha
Daudi baba yangu, naye amenipa ufalme wa
kudumu kama alivyoahidi, Adoniya atauawa
leo!” 25 Hivyo Mfalme Solomoni akatoa amri kwa
Benaya mwana wa Yehoyada, naye akampiga
Adoniya akafa.

26 Mfalme akamwambia kuhani Abiathari,
“Nenda huko Anathothi katika mashamba yako.
Wewe unastahili kufa, lakini sitakuua sasa,
kwa sababu ulilichukua Sanduku la BWANA
Mwenyezi mbele ya Daudi baba yangu na
ulishiriki taabu zote za baba yangu.” 27 Hivyo
Solomoni akamwondoa Abiathari kwenye
ukuhani wa BWANA, akilitimiza neno la BWANA
alilokuwa amenena huko Shilo kuhusu nyumba
ya Eli.

28 Habari zilipomfikia Yoabu, ambaye alikuwa
amefanya shauri baya na Adoniya, lakini sio na
Absalomu, alikimbilia kwenye hema la BWANA
na kushika pembe za madhabahu. 29 Mfalme
Solomoni akaambiwa kuwa Yoabu amekimbilia
kwenye hema la BWANA naye alikuwa kando ya
madhabahu. Basi Solomoni akamwagiza Benaya
mwana wa Yehoyada: “Nenda ukamuue!”

30 Ndipo Benaya akaingia kwenye hema
la BWANA na kumwambia Yoabu, “Mfalme
anasema, ‘Toka nje!’ ”

Lakini akajibu, “La! Nitafia hapa hapa.”

Benaya akamwarifu mfalme, “Hivi ndivyo
Yoabu alivyonijibu.”

31 Kisha mfalme akamwamuru Benaya, “Fanya
kama asemavyo. Muue na kumzika, ili union-
dolee mimi na nyumba ya baba yangu dhambi ya
damu isiyokuwa na hatia ile Yoabu aliyoimwaga.
32 BWANA atamlipiza kwa ajili ya damu aliy-
oimwaga, kwa sababu pasipo Daudi baba yangu
kujua, aliwashambulia watu wawili na kuwaua
kwa upanga. Wote wawili, Abneri mwana wa
Neri, jemadari wa jeshi la Israeli, na Amasa
mwana wa Yetheri, jemadari wa jeshi la Yuda,
walikuwa watu wazuri na wanyofu kuliko yeye.
33 Hatia ya damu yao na iwe juu ya kichwa cha
Yoabu na wazao wake milele. Lakini kwa Daudi
na uzao wake, nyumba yake na kiti chake cha
ufalme, iwepo amani ya BWANA milele.”

34 Basi Benaya mwana wa Yehoyada akakwea,
akampiga na kumuua Yoabu, naye akazikwa
katika nchi yake mwenyewe katika jangwa.
35 Mfalme akamweka Benaya mwana wa Yehoy-
ada juu ya jeshi kwenye nafasi ya Yoabu na
kumweka kuhani Sadoki badala ya Abiathari.

36 Kisha mfalme akatuma ujumbe kwa Shimei
na kumwambia, “Ujijengee nyumba huko
Yerusalemu uishi huko, lakini usiende mahali
pengine popote. 37 Siku utakayoondoka kuvuka
Bonde la Kidroni, uwe na hakika utakufa; damu
yako itakuwa juu ya kichwa chako mwenyewe.”

38 Shimei akamjibu mfalme, “Ulilolisema ni
jema. Mtumishi wako atatenda kama bwana
wangu mfalme alivyosema.” Naye Shimei
akakaa Yerusalemu kwa muda mrefu.

39 Lakini baada ya miaka mitatu, watumwa
wawili wa Shimei wakatoroka kwenda kwa

Akishi mwana wa Maaka, mfalme wa Gathi, naye Shimei akaambiwa, “Watumwa wako wako
Gathi.” 40 Kwa ajili ya hili, Shimei akatandika punda wake, akaenda kwa Akishi huko Gathi kuwatafuta watumwa wake. Basi Shimei akaondoka na kuwarudisha watumwa wake kutoka Gathi.

41 Solomoni alipoambiwa kuwa Shimei ametoka Yerusalemu na kwenda Gathi na amek-
wisha kurudi, 42 mfalme akamwita Shimei na kumwambia, “Je, sikukuapiza kwa BWANA na kukuonya kuwa, ‘Siku utakayoondoka kwenda mahali pengine popote, uwe na hakika utakufa?’ Wakati ule uliniambia, ‘Ulilolisema ni jema.
Nitatii!’ 43 Kwa nini basi hukutunza kiapo chako kwa BWANA na kutii amri niliyokupa?”

44 Pia mfalme akamwambia Shimei, “Unajua katika moyo wako makosa uliyomtendea baba yangu Daudi. Sasa BWANA atakulipiza kwa ajili
ya mabaya yako uliyotenda. 45 Lakini Mfalme Solomoni atabarikiwa, na kiti cha ufalme cha Daudi kitakuwa imara mbele za BWANA milele.”

46 Kisha mfalme akatoa amri kwa Benaya mwana wa Yehoyada, naye akatoka nje, akampiga Shimei na kumuua.

Sasa ufalme ukawa umeimarika kikamilifu mikononi mwa Solomoni.

3

Solomoni Anaomba Hekima
(2 Nyakati 1:3-12)

1 Solomoni akafanya urafiki na Mfalme Farao wa Misri na kumwoa binti yake. Akamleta huyo binti katika Mji wa Daudi mpaka

alipomaliza kujenga jumba lake la kifalme na
Hekalu la BWANA, pamoja na ukuta kuzunguka
Yerusalemu. 2 Hata hivyo, watu bado walikuwa
wakitoa dhabihu huko kwenye vilima, kwa
sababu Hekalu lilikuwa bado halijajengwa kwa
ajili ya Jina la BWANA. 3 Solomoni akaonyesha
upendo wake kwa BWANA kwa kuenenda sawa-
sawa na amri za Daudi baba yake, ila yeye alitoa
dhabihu na kufukiza uvumba huko mahali pa
juu.

4 Mfalme akaenda Gibeoni kutoa dhabihu,
kwa maana ndipo palipokuwa mahali pa juu
pa kuabudia, naye Solomoni akatoa sadaka elfu
moja za kuteketezwa juu ya hayo madhabahu.
5 BWANA akamtokea Solomoni huko Gibeoni
wakati wa usiku katika ndoto, naye Mungu
akasema, "Omba lolote utakalo nikupe."

6 Solomoni akajibu, "Umemfanyia mtumishi
wako, baba yangu Daudi, fadhili nyingi,
kwa kuwa alikuwa mwaminifu kwako na
mwenye haki, tena mnyofu wa moyo. Nawe
umemzidishia fadhili hii kuu kwani umempa
mwana wa kuketi kwenye kiti chake cha ufalme,
kama ilivyo leo.

7 "Sasa, Ee BWANA Mungu wangu, umemfanya
mtumishi wako mfalme badala ya baba yangu
Daudi. Lakini mimi ni mtoto mdogo tu, wala sijui
jinsi ya kutekeleza wajibu wangu. 8 Mtumishi
wako yuko hapa miongoni mwa watu uliowach-
agua: taifa kubwa, watu wengi wasioweza
kuhesabika wala kutoa idadi yao. 9 Hivyo mpe
mtumishi wako moyo wa ufahamu ili kutawala
watu wako na kupambanua kati ya mema na

mabaya. Kwa maana, ni nani awezaye kutawala watu wako hawa walio wengi hivi?”

10 Bwana akapendezwa kwamba Solomoni
ameliomba jambo hili. 11 Basi Mungu
akamwambia, “Kwa kuwa umeomba neno hili na hukuomba maisha marefu au upate utajiri kwa nafsi yako, wala adui zako wafe, bali umeomba ufahamu katika kutoa haki,
12 nitafanya lile uliloomba. Nitakupa moyo wa hekima na wa ufahamu, kiasi kwamba hajakuwepo mtu mwingine kama wewe, wala
kamwe hatakuwepo baada yako. 13 Zaidi ya
hayo, nitakupa yale ambayo hukuomba, yaani utajiri na heshima, ili kwamba maisha yako yote hapatakuwa na mtu kama wewe miongoni mwa
wafalme. 14 Nawe kama ukienenda katika
njia zangu na kutii sheria na amri zangu kama baba yako Daudi alivyofanya, nitakupa
maisha marefu.” 15 Ndipo Solomoni akaamka,
akatambua kuwa ilikuwa ndoto.

Akarudi Yerusalemu, akasimama mbele ya Sanduku la Agano la Bwana, naye akatoa dhabihu za kuteketezwa na sadaka za amani. Kisha akawafanyia watumishi wake wote karamu.

Utawala Wa Hekima

16 Basi wanawake wawili makahaba walikuja kwa mfalme na kusimama mbele yake.
17 Mmojawapo akasema, “Bwana wangu, mimi na mwanamke huyu tunaishi kwenye nyumba moja. Nilikuwa nimezaa alipokuwa pamoja
nami. 18 Siku ya tatu baada ya mtoto wangu
kuzaliwa, mwanamke huyu pia naye akazaa

mtoto. Tulikuwa peke yetu, hapakuwa na mtu mwingine yeyote katika nyumba isipokuwa sisi wawili.
19 "Wakati wa usiku mwana wa huyu mwanamke akafa kwa sababu alimlalia.
20 Hivyo akaondoka katikati ya usiku na kumchukua mwanangu kutoka ubavuni pangu wakati mimi mtumishi wako nilipokuwa nimelala. Akamweka kifuani mwake na kumweka mwanawe aliyekufa kifuani mwangu.
21 Asubuhi yake, nikaamka ili kumnyonyesha mwanangu, naye alikuwa amekufa! Lakini nilipomwangalia sana katika nuru ya asubuhi, niliona kuwa hakuwa yule mwana niliyekuwa nimemzaa."
22 Huyo mwanamke mwingine akasema, "Hapana! Mwana aliye hai ndiye wangu, aliyekufa ni wako."

Lakini yule wa kwanza akasisitiza, "Hapana! Mwana aliyekufa ni wako, aliye hai ni wangu." Hivi ndivyo walivyobishana mbele ya mfalme.
23 Mfalme akasema, "Huyu anasema, 'Mwanangu ndiye aliye hai, na aliyekufa ndiye mwanao,' maadamu yule anasema, 'Hapana! Aliyekufa ni wako, na aliye hai ni wangu.' "
24 Kisha mfalme akasema, "Nileteeni upanga." Basi wakamletea mfalme upanga.
25 Ndipo mfalme akatoa amri: "Mkate mtoto aliye hai vipande viwili; mpe huyu nusu na mwingine nusu."
26 Mwanamke ambaye mwanawe alikuwa hai akajawa na huruma kwa ajili ya mwanawe na kumwambia mfalme, "Tafadhali, bwana wangu, mpe yeye mtoto aliye hai! Usimuue!"

Lakini yule mwanamke mwingine akasema, “Mkate vipande viwili. Asiwe wangu au wake!”
27 Kisha mfalme akatoa uamuzi wake: “Mpeni
mama wa kwanza mtoto aliye hai. Msimuue; ndiye mama yake.”
28 Wakati Israeli yote iliposikia hukumu aliy-
otoa mfalme, wakamwogopa mfalme, kwa sababu waliona kuwa alikuwa na hekima kutoka kwa Mungu kwa kutoa haki.

4

Maafisa Wa Solomoni Na Watawala

1 Basi Mfalme Solomoni akatawala Israeli yote.
2 Hawa ndio waliokuwa maafisa wake wakuu:

Kuhani: Azaria mwana wa Sadoki;
3 Elihorefu na Ahiya, wana wa Shisha: waandishi;
Yehoshafati mwana wa Ahiludi: karani;
4 Benaya mwana wa Yehoyada: jemadari mkuu wa jeshi;
Sadoki na Abiathari: makuhani;
5 Azaria mwana wa Nathani: kiongozi wa maafisa wa wilaya;
Zabudi mwana wa Nathani: kuhani na mshauri binafsi wa mfalme;
6 Ahishari: msimamizi wa jumba la kifalme;
Adoniramu mwana wa Abda: msimamizi wa kazi za kulazimisha.

7 Pia Solomoni alikuwa na watawala kumi na
wawili wa wilaya katika Israeli yote, walioleta mahitaji kwa mfalme na kwa watu wa nyumbani kwa mfalme. Kila mmoja alitoa chakula kwa

mwezi mmoja katika mwaka. 8 Majina yao ni
haya:

Ben-Huri: katika nchi ya vilima ya Efraimu;
9 Ben-Dekeri: katika Makasi, Shaalbimu, Beth-Shemeshi na Elon-Bethhanani;
10 Ben-Hesedi: katika Arubothi (Soko na nchi yote ya Heferi zilikuwa zake);
11 Ben-Abinadabu: katika Nafoth-Dori (alimwoa Tafathi binti Solomoni);
12 Baana mwana wa Ahiludi: katika Taanaki na Megido, na katika Beth-Shani yote karibu na Sarethani chini ya Yezreeli, kuanzia Beth-Shani hadi Abel-Mehola kupita hadi Yokmeamu;
13 Ben-Geberi: katika Ramoth-Gileadi (makao ya Yairi mwana wa Manase katika Gileadi ilikuwa miji yake, pamoja na wilaya ya Argobu katika Bashani na miji yake mikubwa sitini yenye kuzungukwa na kuta zenye makomeo ya shaba);
14 Ahinadabu mwana wa Ido: katika Mahanaimu;
15 Ahimaasi: katika Naftali (alikuwa amemwoa Basemathi binti Solomoni);
16 Baana mwana wa Hushai: katika Asheri na katika Bealothi;
17 Yehoshafati mwana wa Parua: katika Isakari;
18 Shimei mwana wa Ela: katika Benyamini;
19 Geberi mwana wa Uri: katika Gileadi (nchi ya Sihoni mfalme wa Waamori na nchi ya Ogu mfalme wa Bashani). Naye alikuwa ndiye mtawala pekee katika eneo hilo.

Mahitaji Ya Solomoni Ya Kila Siku

20 Watu wa Yuda na Israeli walikuwa wengi
kama mchanga wa pwani; walikula, wakanywa
na kufurahi. 21 Mfalme Solomoni akatawala
katika falme zote kuanzia Mto Frati hadi nchi ya
Wafilisti, hadi kwenye mpaka wa Misri. Nchi hizi
zilileta ushuru na zilikuwa chini ya Solomoni,
siku zote za maisha yake.
22 Mahitaji ya Solomoni ya kila siku yalikuwa
kori thelathini* za unga laini, kori sitini† za
unga wa kawaida. 23 Ng'ombe kumi wa zizini,
ng'ombe ishirini wa malisho, kondoo na mbuzi
mia moja, pamoja na ayala, paa, kulungu na
kuku wazuri sana. 24 Kwa kuwa Solomoni
alitawala falme zote magharibi ya mto, kuanzia
Tifsa hadi Gaza, naye akawa na amani pande
zote. 25 Wakati wa maisha ya Solomoni Yuda
na Israeli, kuanzia Dani mpaka Beer-Sheba,
wakaishi salama kila mtu chini ya mzabibu wake
na chini ya mtini wake.
26 Solomoni alikuwa na mabanda 4,000‡ ya
magari ya vita, na farasi 12,000.
27 Maafisa wa eneo hilo, kila mmoja katika
mwezi wake, walileta mahitaji kwa ajili ya
Mfalme Solomoni na wote waliokula mezani
mwa mfalme. Walihakikisha kuwa hakuna
chochote kilichopungua. 28 Pia walileta sehemu
walizopangiwa za shayiri na majani kwa ajili ya
farasi wavutao magari na farasi wengine mahali
palipostahili.

---

* **4:22** Kori 30 ni sawa na madebe 360. † **4:22** Kori 60 ni sawa na madebe 720. ‡ **4:26** Waandishi wengine wanasema 40,000 (angalia 2Nya 9:25).

Hekima Ya Solomoni

29 Mungu akampa Solomoni hekima na akili
kubwa, pia ufahamu mpana usiopimika kama
mchanga ulioko pwani ya bahari. 30 Hekima ya
Solomoni ilikuwa kubwa kuliko hekima ya watu
wote wa Mashariki na kubwa kuliko hekima
yote ya Misri. 31 Alikuwa na hekima kuliko
kila mwandishi, akiwemo Ethani Mwezrahi: ku-
liko Hemani, Kalkoli na Darda, wana wa Ma-
holi. Umaarufu wake ukaenea kwa mataifa yote
yaliyomzunguka. 32 Akanena mithali 3,000 na
nyimbo zake zilikuwa 1,005. 33 Akaelezea maisha
ya mimea kuanzia mwerezi wa Lebanoni hadi
hisopo iotayo ukutani. Pia akafundisha kuhusu
wanyama na ndege, wanyama wenye damu
baridi, wakiwemo samaki. 34 Watu wa mataifa
yote wakaja kusikiliza hekima ya Solomoni,
waliotumwa na wafalme wote wa ulimwengu,
waliokuwa wamesikia juu ya hekima yake.

5

Maandalio Ya Ujenzi Wa Hekalu (2 Nyakati 2:1-18)

1 Hiramu mfalme wa Tiro aliposikia kuwa
Solomoni ametiwa mafuta awe mfalme ma-
hali pa Daudi baba yake, akatuma wajumbe
kwa Solomoni, kwa sababu Hiramu siku zote
alikuwa na uhusiano mzuri wa kirafiki na Daudi.
2 Solomoni akapeleka ujumbe huu kwa Hiramu:

3 "Unajua kwamba kwa sababu ya vita
vilivyopiganwa dhidi ya baba yangu Daudi
kutoka pande zote, hakuweza kujenga Hekalu
kwa ajili ya Jina la BWANA Mungu wake, hadi

BWANA alipowaweka adui zake chini ya miguu
yake. 4 Lakini sasa BWANA Mungu wangu
amenipa utulivu kila upande hakuna adui
wala maafa. 5 Kwa hiyo, ninakusudia kujenga
Hekalu kwa ajili ya Jina la BWANA, Mungu
wangu, kama BWANA alivyomwambia baba
yangu Daudi, wakati aliposema, 'Mwanao ni-
takayemweka kwenye kiti cha ufalme mahali
pako, ndiye atajenga Hekalu kwa ajili ya Jina
langu.'

6 "Hivyo toa amri ili mierezi ya Lebanoni
ikatwe kwa ajili yangu. Watu wangu
watafanya kazi na watu wako, nami
nitawalipa watu wako kwa ujira wowote
utakaoupanga. Unajua kwamba hatuna mtu
yeyote mwenye ustadi katika kukata miti
kama Wasidoni."

7 Hiramu aliposikia ujumbe wa Solomoni, aka-
furahishwa sana akasema, "Ahimidiwe BWANA
leo, kwa kuwa amempa Daudi mwana mwenye
hekima kutawala juu ya taifa hili kubwa."

8 Hiramu akatuma neno kwa Solomoni:

"Nimepokea ujumbe ulionipelekea na
nitafanya yote unayohitaji katika kukupatia
magogo ya mierezi na misunobari. 9 Watu
wangu watayakokota kutoka Lebanoni
hadi kwenye bahari, nami nitayafunga
mafungu mafungu yaelee juu ya maji hadi
utakapoelekeza. Huko nitayatenganisha,
nawe utaweza kuyachukua. Wewe utakidhi
haja yangu kwa kunipatia chakula kwa ajili
ya watu wa nyumbani mwangu."

10 Kwa njia hii Hiramu akampa Solomoni miti
yote ya mierezi na magogo ya misunobari kama
alivyohitaji, 11 naye Solomoni akampa Hiramu
kori 20,000* za ngano kama chakula kwa ajili ya
watu wa nyumbani mwake, pamoja na mafuta
safi ya zeituni yaliyokamuliwa bathi 20,000.†
Solomoni aliendelea kumfanyia Hiramu hivyo
mwaka baada ya mwaka. 12 BWANA akampa
Solomoni hekima, kama alivyomwahidi. Pa-
likuwepo na uhusiano wa amani kati ya Hi-
ramu na Solomoni, na wote wawili wakafanya
mkataba.

13 Mfalme Solomoni akakusanya wafanyakazi
30,000 kutoka Israeli yote. 14 Akawapeleka
Lebanoni kwa zamu za watu 10,000 kwa mwezi,
hivyo walikaa Lebanoni kwa mwezi mmoja
na miezi miwili nyumbani. Adoniramu ndiye
alikuwa kiongozi wa shokoa. 15 Solomoni
alikuwa na wachukuzi wa mizigo 70,000 na
wachonga mawe 80,000 huko vilimani, 16 pamoja
na wasimamizi 3,300 ambao walisimamia kazi
hiyo na kuwaongoza wafanyakazi. 17 Kwa amri
ya mfalme walitoa kwenye machimbo ya mawe,
mawe makubwa, yaliyo bora kwa kujengea
msingi wa nyumba yaliyochongwa kwa ajili ya
Hekalu. 18 Mafundi wa Solomoni, wa Hiramu na
watu wa Gebali‡ walikata na kuandaa mbao na
mawe kwa ajili ya ujenzi wa Hekalu.

---

* **5:11** Kori 20,000 ni sawa na madebe 240,000. † **5:11** Bathi 20,000 ni sawa na madebe 200. ‡ **5:18** Yaani Bubilo, mji wa zamani sana wa Ufoinike (kama kilomita 80 kaskazini mwa Beiruti).

6

Solomoni Ajenga Hekalu
(2 Nyakati 3)

1 Katika mwaka wa 480 baada ya Waisraeli kutoka nchi ya Misri, katika mwaka wa nne wa utawala wa Solomoni katika Israeli, katika mwezi wa Zivu, ambao ndio mwezi wa pili, alianza kujenga Hekalu la BWANA.

2 Hekalu hilo Mfalme Solomoni alilojenga kwa ajili ya BWANA lilikuwa na urefu wa dhiraa sitini,* upana wa dhiraa ishirini† na kimo cha
dhiraa thelathini‡ kwenda juu. 3 Baraza ya mbele ya Hekalu ilienea dhiraa ishirini kulingana na upana wa Hekalu na kujitokeza dhiraa kumi
mbele ya Hekalu. 4 Akatengeneza madirisha membamba yenye vidirisha vidogo vya juu
katika Hekalu. 5 Akafanyiza vyumba vya pembeni kulizunguka Hekalu lote vikishikamana na kuta za Hekalu na za Patakatifu pa Patakatifu.
6 Ghorofa ya chini kabisa ilikuwa na upana wa dhiraa tano,§ ya kati ilikuwa dhiraa sita na ya tatu ilikuwa dhiraa saba.* Kuzunguka ukuta wa nje wa Hekalu akapunguza ukuta pande zote ili boriti zisishikane kwenye kuta za Hekalu.

7 Katika kujenga Hekalu, yalitumika tu mawe yaliyochongwa huko machimboni, wala hakuna nyundo, patasi au chombo kingine chochote cha

---

* **6:2** Dhiraa 60 ni sawa na mita 27. † **6:2** Dhiraa 20 ni sawa na mita 9. ‡ **6:2** Dhiraa 30 ni sawa na mita 13.5. § **6:6** Dhiraa 5 ni sawa na mita 2.25. * **6:6** Dhiraa saba ni sawa na mita 3.15.

chuma kilichosikika sauti yake katika eneo la ujenzi wa Hekalu wakati lilipokuwa likijengwa.
8 Ingilio la ghorofa ya chini kabisa lilikuwa upande wa kusini wa Hekalu, ngazi ilielekea ghorofa ya kati na kutokea hapo ilielekea hadi
ghorofa ya tatu. 9 Basi Solomoni akajenga Hekalu na kulikamilisha, akiliweka paa za boriti na
mbao za mierezi. 10 Mfalme Solomoni akajenga vyumba vya pembeni kuzunguka Hekalu lote. Kimo cha kila kimoja kilikuwa dhiraa tano. Navyo vilikuwa vimeunganishwa na Hekalu kwa boriti za mierezi.
11 Neno la BWANA likamjia Solomoni kusema:
12 "Kwa habari ya Hekalu hili unalojenga, kama ukifuata amri zangu, ukatunza masharti yangu na kushika maagizo yangu yote na kuyatii, kwa kupitia wewe nitatimiza ahadi niliyomwahidi
Daudi baba yako. 13 Nami nitakaa miongoni mwa Waisraeli, nami sitawaacha watu wangu Israeli."
14 Basi Solomoni akajenga Hekalu na ku-
likamilisha. 15 Akazifunika kuta zake za ndani kwa mbao za mierezi, akizipigilia ukutani kuanzia sakafuni mwa Hekalu hadi kwenye dari na kufunika sakafu ya Hekalu kwa mbao za
misunobari. 16 Akagawa dhiraa ishirini sehemu ya nyuma ya Hekalu kwa mbao za mierezi kuanzia kwenye sakafu hadi darini ili kufanya sehemu takatifu ya ndani, yaani Patakatifu pa
Patakatifu. 17 Ukumbi mkubwa uliokuwa mbele ya chumba hiki ndio ulikuwa na urefu wa
dhiraa arobaini.† 18 Hekalu ndani ilikuwa ya

† **6:17** Dhiraa 40 ni sawa na mita 18.

mierezi iliyonakshiwa mifano ya maboga na
maua yaliyochanua. Kila kitu kilikuwa cha
mwerezi, hakuna jiwe ambalo lilionekana.
19 Ndani ya Hekalu akatengeneza sehemu
takatifu ya ndani, kwa ajili ya kuweka Sanduku
la Agano la BWANA. 20 Sehemu takatifu ya ndani
ilikuwa na upana, urefu na kimo cha dhiraa
ishirini ndani kwa ndani. Akaifunika ndani
kwa dhahabu safi, pia akaifunika madhabahu
ya mierezi vivyo hivyo. 21 Solomoni akaifunika
sehemu ya ndani ya Hekalu kwa dhahabu safi,
naye akaitandaza mikufu ya dhahabu kutoka
upande moja hadi ule mwingine mbele ya
Patakatifu pa Patakatifu, ambako palifunikwa
kwa dhahabu. 22 Basi akafunika sehemu yote ya
ndani kwa dhahabu. Pia akafunika madhabahu
yale yaliyokuwa ndani ya Patakatifu pa Patakat-
ifu kwa dhahabu.
23 Katika Patakatifu pa Patakatifu akaten-
geneza makerubi wawili kwa mzeituni, kila moja
likiwa na dhiraa kumi‡ kwenda juu. 24 Bawa
moja la kerubi wa kwanza lilikuwa na urefu wa
dhiraa tano na bawa jingine dhiraa tano, hivyo
urefu kutoka ncha ya bawa moja hadi ncha ya
bawa jingine ulikuwa dhiraa kumi. 25 Kerubi
wa pili alikuwa na urefu wa dhiraa kumi pia,
hivyo makerubi hao wawili walifanana kwa
vipimo na kwa umbo. 26 Kimo cha kila kerubi
kilikuwa dhiraa kumi. 27 Aliwaweka makerubi
hao ndani ya Patakatifu pa Patakatifu pa Hekalu,
mabawa yake yakiwa yamekunjuliwa. Bawa
la kerubi mmoja liligusa ukuta mmoja, wakati

‡ **6:23** Dhiraa 10 ni sawa na mita 4.5.

bawa la yule mwingine liligusa ukuta mwingine,
nayo mabawa yao mengine yaligusana katikati
ya chumba. 28 Akafunika wale makerubi kwa
dhahabu.

29 Juu ya kuta zote zilizozunguka Hekalu, za
vyumba vya ndani na vya nje, zilipambwa kwa
nakshi zilizokatwa za makerubi, miti ya mitende
na maua yaliyochanua. 30 Pia alifunika sakafu
zote za vyumba vya ndani na vya nje vya Hekalu
kwa dhahabu.

31 Kwa ingilio la Patakatifu pa Patakatifu
akatengeneza milango ya mbao za mzeituni,
zikiwa na miimo na vizingiti vyenye umbo
la pembe tano. 32 Juu ya milango miwili
ya mbao za mzeituni alinakshi makerubi, miti
ya mitende pamoja na maua yaliyochanua na
kufunika makerubi na miti ya mitende kwa
dhahabu iliyofuliwa. 33 Kwa njia iyo hiyo
akatengeneza miimo yenye pande nne ya miti
ya mizeituni, kwa ajili ya ingilio la ukumbi
mkubwa. 34 Kulikuwa na milango miwili iliy-
oweza kukunjuka iliyotengenezwa kwa mbao za
msunobari na kila mmoja ulikuwa na bawaba
ambazo zingeuwezesha kujikunja kila kipande
juu ya kingine. 35 Akanakshi makerubi, miti
ya mitende na maua yaliyochanua juu yake na
kufunika kwa dhahabu iliyonyooshwa vizuri juu
ya michoro.

36 Tena akajenga ua wa ndani safu tatu za
mawe yaliyochongwa na safu moja ya boriti za
mierezi zilizorembwa.

37 Msingi wa Hekalu la BWANA uliwekwa katika
mwaka wa nne, katika mwezi wa Zivu, ndio

mwezi wa tano. 38 Katika mwaka wa kumi na moja, mwezi wa Buli, ndio mwezi wa nane, Hekalu lilikamilika katika hatua zake zote kwa kufuatana na maelekezo yake Solomoni. Alilijenga kwa miaka saba.

7

Solomoni Ajenga Jumba Lake La Kifalme

1 Ilimchukua Solomoni miaka kumi na mitatu kukamilisha ujenzi wa Jumba lake la kifalme.
2 Alijenga Jumba la Kifalme la Msitu wa Lebanoni, urefu wake ulikuwa dhiraa 100,* upana wake dhiraa hamsini na kimo chake dhiraa thelathini,† likiwa na safu nne za nguzo za mierezi zikishikilia boriti za mierezi zilizorembwa.
3 Ilipauliwa kwa mierezi juu ya boriti zile zilizolala juu ya nguzo arobaini na tano, kumi na tano kwa kila safu.
4 Madirisha yake yaliwekwa juu kwa safu tatu, yakielekeana.
5 Milango yote ilikuwa na miimo ya mstatili, ilikuwa upande wa mbele katika safu tatu, ikielekeana.

6 Akajenga ukumbi wa nguzo, ambao urefu wake ulikuwa dhiraa hamsini‡ na upana wake dhiraa thelathini. Mbele ya jengo hilo kulikuwepo baraza. Mbele ya baraza kulikuwepo na nguzo na paa lililoning'inia.

7 Akajenga ukumbi wa kiti cha enzi, Ukumbi wa Hukumu, mahali ambapo angelitolea hukumu, akaufunika kwa mierezi kutoka sakafuni hadi darini.
8 Kwenye jumba la

---

* **7:2** Dhiraa 100 ni sawa na mita 45. † **7:2** Dhiraa 30 ni sawa na mita 13.5. ‡ **7:6** Dhiraa 50 ni sawa na mita 22.5.

kifalme ambamo angeliishi, aliiweka nyuma
zaidi, ikiwa na mjengo wa aina moja na hiyo
nyingine. Pia Solomoni akajenga jumba la
kifalme linalofanana na huo ukumbi mkubwa
kwa ajili ya binti Farao, aliyekuwa amemwoa.
9 Ujenzi huu wote, kuanzia nje mpaka kwenye
ua mkuu na kuanzia kwenye msingi hadi up-
enuni, ulifanywa kwa mawe ya ubora wa hali
ya juu yaliyokuwa yamechongwa kwa vipimo
na kusawazishwa kwa msumeno nyuso zake za
ndani na za nje. 10 Misingi iliwekwa kwa mawe
makubwa yaliyo bora, yenye urefu wa dhiraa
kumi§ na mengine yenye urefu wa dhiraa nane*
11 Sehemu za juu kulikuwepo na mawe yenye
ubora wa hali ya juu, yaliyokatwa kwa vipimo na
boriti za mierezi. 12 Ule ua mkuu ulizungukwa
na ukuta wa safu tatu za mawe yaliyochongwa
na safu moja ya boriti za mierezi zilizorembwa,
kama ulivyokuwa ua wa ndani wa Hekalu la
Bwana na baraza yake.

Samani Za Hekalu
(2 Nyakati 4)

13 Mfalme Solomoni akatuma watu Tiro kum-
leta Hiramu, 14 ambaye mama yake alikuwa
mjane kutoka kabila la Naftali na baba yake
alikuwa mtu wa Tiro tena fundi wa shaba.
Hiramu alikuwa na ustadi wa hali ya juu na
mzoefu katika aina zote za kazi ya shaba. Alikuja
kwa Mfalme Solomoni na kufanya kazi zake zote
alizopangiwa.

§ **7:10** Dhiraa 10 ni sawa na mita 4.5. * **7:10** Dhiraa nane ni sawa na mita 3.6.

15 Hiramu akasubu nguzo mbili za shaba, kila
moja ikiwa na urefu wa dhiraa kumi na nane,†
kila nguzo ikiwa na mzingo wa dhiraa kumi na
mbili‡ kwa mstari. 16 Pia alitengeneza mataji
mawili ya shaba ya kusubu ili kuyaweka juu
ya hizo nguzo; kila taji lilikuwa na kimo cha
dhiraa tano§ kwenda juu. 17 Wavu wa mikufu
iliyosokotewa kwenye zile taji juu ya zile nguzo,
saba kwa kila taji. 18 Akatengeneza makoma-
manga katika safu mbili kuzunguka kila wavu
kuremba mataji yaliyo juu ya nguzo. Alifanya
hivyo kwa kila nguzo. 19 Mataji yaliyokuwa
juu ya nguzo kwenye baraza, yalikuwa katika
umbo la yungiyungi, kimo chake ni dhiraa
nne* 20 Juu ya mataji ya zile nguzo mbili,
juu ya ile sehemu yenye umbo kama bakuli,
karibu na ule wavu, kulikuwa na yale makoma-
manga 200 katika safu kuzunguka pande zote.
21 Hiramu akasimamisha nguzo kwenye baraza
ya Hekalu. Nguzo ya upande wa kusini akaiita
Yakini,† na ile ya upande wa kaskazini Boazi.‡
22 Mataji yaliyokuwa juu yalikuwa na umbo la
yungiyungi. Hivyo kazi ya nguzo ikakamilika.
23 Hiramu akasubu Bahari ya chuma, yenye
umbo la mviringo, ya dhiraa kumi kutoka ukingo
hadi ukingo na kimo cha dhiraa tano. Mzunguko
wake ulikuwa dhiraa thelathini. 24 Chini ya
ukingo, ilizungukwa na maboga, kumi kwenye

† **7:15** Dhiraa 18 ni sawa na mita 8.1. ‡ **7:15** Dhiraa 12 ni sawa na mita 5.4. § **7:16** Dhiraa 5 ni sawa na mita 2.25. * **7:19** Dhiraa nne ni sawa na mita 1.8. † **7:21** Yakini maana yake Mungu atafanya imara. ‡ **7:21** Boazi maana yake Ndani ya Mungu kuna nguvu.

kila dhiraa moja. Maboga yalikuwa yamesubiwa
katika safu mbili ili kuwa kitu kimoja na hiyo
bahari.
25 Bahari iliwekwa juu ya mafahali kumi na
wawili, watatu wakielekea kaskazini, watatu
wakielekea magharibi, watatu wakielekea kusini
na watatu wakielekea mashariki. Bahari ili-
wekwa juu yao na sehemu zao za nyuma
zilielekeana. 26 Ilikuwa na unene wa nyanda
nne§ na ukingo wake ulifanana na ukingo wa
kikombe, kama ua la yungiyungi iliyochanua.
Iliweza kuchukua bathi 2,000.*
27 Pia akatengeneza vitako kumi vya shaba
vinavyoweza kuhamishika, kila kimoja kilikuwa
na urefu wa dhiraa nne, upana dhiraa nne na
kimo chake dhiraa tatu† 28 Hivi ndivyo vile vitako
vilivyotengenezwa: Vilikuwa na mbao za pem-
beni zilizoshikamanishwa na mihimili. 29 Juu ya
mbao kati ya hiyo mihimili kulikuwa na simba,
mafahali na makerubi, pia kwenye mihimili
yake. Juu na chini ya simba na mafahali ku-
likuwa kumesokotewa taji za kufuliwa. 30 Kila ki-
tako kilikuwa na magurudumu manne ya shaba,
na vyuma vya katikati vya kuyazungusha hayo
magurudumu na kila kimoja kilikuwa na sinia
kwenye vishikizo vinne vya taji iliyosubiwa kila
upande. 31 Ndani ya kitako kulikuwa na nafasi
ya wazi iliyokuwa na umbile la mviringo lenye

§ **7:26** Nyanda nne ni sawa na sentimita 32. Nyanda moja ni sawa na upana wa kiganja kimoja, ambacho ni sawasawa na sentimita 8. * **7:26** Bathi 2,000 ni sawa na lita 40,000. † **7:27** Dhiraa 3 ni sawa na mita 1.35.

kina cha dhiraa moja.‡ Nafasi hii ya wazi ilikuwa ya mviringo, pamoja na kitako chake ilikuwa dhiraa moja na nusu.§ Kuzunguka huo mdomo wake kulitiwa nakshi. Papi za vitako zilikuwa mraba na si za mviringo.
32 Magurudumu manne yalikuwa chini ya papi, na vyuma vya katikati vya kuzungushia magurudumu hayo vilikuwa vimeunganishwa kwenye kitako. Kipenyo cha kila gurudumu kilikuwa dhiraa moja na nusu.
33 Magurudumu yalitengenezwa kama ya magari ya vita ya kukokotwa, vyuma vya katikati vya magurudumu, duara zake, matindi yake na vikombe vyake vyote vilikuwa vya kusubu.

34 Kila kitako kilikuwa na mikono minne, moja kwenye kila pembe, ukitokeza kutoka kwenye kitako.
35 Juu ya kitako kulikuwepo na utepe wa mviringo wenye kina cha nusu dhiraa. Vishikio na papi vilishikamana upande wa juu wa kitako.
36 Alitia nakshi za makerubi, simba na miti ya mitende juu ya uso wa vishikio na juu ya papi, katika kila nafasi iliyopatikana, pamoja na mataji yaliyosokotwa kuzunguka pande zote.
37 Hivi ndivyo Hiramu alivyotengeneza vile vitako kumi. Vyote vilikuwa vya kusubu kwenye kalibu za kufanana kwa vipimo na kwa umbo.

38 Kisha akatengeneza masinia kumi ya shaba, kila moja likiwa na ujazo wa bathi arobaini,* yakiwa na kipenyo cha dhiraa nne† kila sinia moja kwa kila kimoja ya vile vitako kumi.

‡ **7:31** Dhiraa moja ni sawa na sentimita 45. § **7:31** Dhiraa moja na nusu ni sawa na sentimita 67.5. * **7:38** Bathi 40 ni sawa na lita 800. † **7:38** Dhiraa nne ni sawa na mita 1.8.

39 Aliweka vitako vitano upande wa kusini wa
Hekalu na vingine vitano upande wa kaskazini.
Akaweka ile bahari upande wa kusini, katika
pembe ya kusini ya Hekalu. 40 Pia akatengeneza
masinia, masepetu na mabakuli ya kunyunyizia.

Kwa hiyo Huramu akakamilisha kazi zote katika Hekalu la BWANA kama vile Mfalme Solomoni alikuwa amemwagiza, yaani:

41 nguzo mbili;
mataji mawili yenye umbo la bakuli juu ya hizo nguzo;
nyavu mbili za kupamba hayo mataji mawili yenye umbo la bakuli juu ya hizo nguzo;
42 makomamanga 400 kwa ajili ya hizo nyavu mbili (safu mbili za makomamanga kwa kila wavu, yakipamba hayo mataji mawili yenye umbo la bakuli juu ya hizo nguzo);
43 vitako kumi pamoja na masinia yake kumi;
44 ile Bahari ya chuma na yale mafahali kumi na wawili chini yake;
45 masufuria, masepetu na mabakuli ya kunyunyizia.

Vyombo hivi vyote ambavyo Huramu alimtengenezea Mfalme Solomoni kwa ajili ya Hekalu
la BWANA vilikuwa vya shaba iliyong'arishwa.
46 Mfalme akaamuru wavisubu katika kalibu ya
udongo wa mfinyanzi katika uwanda wa Yordani
ulio kati ya Sukothi na Sarethani. 47 Solomoni
akaviacha vitu hivi vyote bila kupima uzani
wake, kwa sababu vilikuwa vingi sana hivi
kwamba uzito wa shaba haungekadirika.

48 Solomoni pia akatengeneza samani zote zilizokuwa ndani ya Hekalu la BWANA:

madhabahu ya dhahabu;
meza ya dhahabu za kuweka mikate ya Wonyesho;
49 vinara vya taa vya dhahabu safi (vitano upande wa kuume na vitano upande wa kushoto, mbele ya Patakatifu pa Patakatifu);
kazi ya maua ya dhahabu na taa na makoleo;
50 masinia ya dhahabu safi, mikasi ya kusawazishia tambi, mabakuli ya kunyunyizia, vyano na vyetezo;
na bawaba za dhahabu kwa ajili ya milango ya chumba cha ndani sana, yaani Patakatifu pa Patakatifu, na pia kwa ajili ya milango ya ukumbi mkuu wa Hekalu.

51 Hivyo Mfalme Solomoni alipomaliza kazi ya Hekalu la BWANA, akaviingiza ndani vile vitu ambavyo Daudi baba yake alikuwa ameviweka wakfu: yaani fedha, dhahabu na samani; kisha akaviweka katika hazina za Hekalu la BWANA.

8

Sanduku La Agano Laletwa Hekaluni (2 Nyakati 5)

1 Kisha Mfalme Solomoni akawaita mbele zake
huko Yerusalemu wazee wa Israeli, viongozi
wote wa makabila na wakuu wa jamaa za Wais-
raeli, ili walilete Sanduku la Agano la BWANA
kutoka Sayuni, Mji wa Daudi. 2 Wanaume wote
wa Israeli wakakusanyika kwa Mfalme Solomoni

wakati wa sikukuu ya mwezi wa Ethanimu, ndio
mwezi wa saba.
3 Wazee wote wa Israeli walipofika, makuhani
wakajitwika Sanduku la Agano, 4 nao wakalipan-
disha Sanduku la BWANA, na Hema la Kukutania
pamoja na vyombo vyote vitakatifu vilivyokuwa
ndani yake. Makuhani na Walawi wakavibeba,
5 naye Mfalme Solomoni na kusanyiko lote la
Israeli waliokusanyika kumzunguka walikuwa
mbele ya hilo Sanduku, nao wakatoa dhabihu
nyingi za kondoo na ng'ombe ambao idadi yao
haikuwezekana kuandikwa au kuhesabiwa.
6 Makuhani wakalileta Sanduku la Agano la
BWANA hadi mahali pake ndani ya sehemu takat-
ifu ndani ya Hekalu, yaani Patakatifu pa Patakat-
ifu, na kuliweka chini ya mabawa ya makerubi.
7 Makerubi yalitandaza mabawa yao juu ya
mahali pa Sanduku la Agano na kutia kivuli
Sanduku pamoja na mipiko yake ya kubebea.
8 Mipiko hiyo ilikuwa mirefu sana kiasi kwamba
ncha zake zilionekana kutoka Mahali Patakatifu
mbele ya Patakatifu pa Patakatifu, lakini sio nje
ya Mahali Patakatifu. Hiyo mipiko ipo hata leo.
9 Ndani ya Sanduku hapakuwepo kitu kingine
chochote isipokuwa zile mbao mbili za mawe
ambazo Mose alikuwa ameziweka ndani yake
huko Horebu, mahali ambapo BWANA alifanya
Agano na Waisraeli baada ya kutoka Misri.

10 Makuhani walipoondoka katika Mahali
Patakatifu, wingu likajaza Hekalu la BWANA.
11 Nao makuhani hawakuweza kufanya huduma
yao kwa sababu ya lile wingu, kwa kuwa utukufu
wa BWANA ulijaza Hekalu lake.

12 Ndipo Solomoni akasema, “BWANA alisema
kwamba ataishi katika giza nene; 13 naam,
hakika nimekujengea Hekalu zuri sana, mahali
pako pa kuishi milele.”

Hotuba Ya Solomoni (2 Nyakati 6:3-11)

14 Kusanyiko lote la Israeli lilipokuwa limesimama hapo, mfalme akageuka na kuwabariki.
15 Kisha akasema:

“Ahimidiwe BWANA, Mungu wa Israeli, ambaye kwa mkono wake mwenyewe ametimiza lile alilomwahidi Daudi baba yangu kwa kinywa chake mwenyewe. Kwa kuwa alisema,
16 ‘Tangu siku niliyowatoa watu wangu Israeli kutoka Misri, sikuchagua mji katika kabila lolote la Israeli ili Hekalu lijengwe humo ili Jina langu lipate kuwamo humo, bali nimemchagua Daudi kuwatawala watu wangu Israeli.’

17 “Ilikuwa moyoni mwa Daudi baba
yangu kujenga Hekalu kwa ajili ya Jina la
BWANA, Mungu wa Israeli. 18 Lakini BWANA
akamwambia Daudi baba yangu, ‘Kwa sababu ilikuwa moyoni mwako kujenga Hekalu kwa ajili ya Jina langu, ulifanya vyema kuwa
na jambo hili moyoni mwako. 19 Hata
hivyo, sio wewe utakayenijengea hekalu, bali mwanao, ambaye ni nyama yako na damu yako mwenyewe, yeye ndiye atakayejenga Hekalu kwa ajili ya Jina langu.’

20 “BWANA ametimiza ahadi aliyoiweka: Nimeingia mahali pa Daudi baba yangu na sasa ninakikalia kiti cha ufalme cha Israeli,

kama vile BWANA alivyoahidi, nami nimejenga
Hekalu kwa ajili ya Jina la BWANA, Mungu wa
Israeli. 21 Nimetenga nafasi humo kwa ajili ya
Sanduku la Agano, ambamo ndani yake kuna
lile Agano la BWANA alilofanya na baba zetu
wakati alipowatoa Misri.”

Maombi Ya Solomoni Ya Kuweka Hekalu Wakfu
(2 Nyakati 6:12-42)

22 Kisha Solomoni akasimama mbele ya mad-
habahu ya BWANA machoni pa kusanyiko lote la
Israeli, akakunjua mikono yake kuelekea mbin-
guni 23 na kusema:

“Ee BWANA, Mungu wa Israeli, hakuna
Mungu kama wewe juu mbinguni wala chini
duniani, wewe unayetunza Agano lako la up-
endo na watumishi wanaodumu katika njia
yako kwa moyo wote. 24 Umetimiza ahadi yako
kwa mtumishi wako Daudi baba yangu, kwa
kinywa chako uliahidi na kwa mkono wako
umetimiza, kama ilivyo leo.

25 “Sasa BWANA, Mungu wa Israeli, mtimizie
mtumishi wako Daudi baba yangu ahadi zako
ulizomwahidi uliposema, ‘Kamwe hutakosa
kuwa na mtu atakayeketi mbele zangu kwenye
kiti cha ufalme cha Israeli, kama wanao
wakiangalia yote wayafanyayo kuenenda
mbele zangu kama vile ulivyofanya.’ 26 Sasa,
Ee Mungu wa Israeli, acha neno lako lile
ulilomwahidi mtumishi wako Daudi baba
yangu litimie.

27 “Lakini kweli, je, Mungu atafanya makao
duniani? Mbingu, hata mbingu zilizo juu sana,
haziwezi kukutosha wewe. Sembuse Hekalu
hili nililojenga! 28 Hata hivyo sikiliza dua ya
mtumishi wako na maombi yake kwa huruma,
Ee Bwana Mungu wangu. Sikia kilio na dua
ambayo mtumishi wako anaomba mbele zako
siku hii ya leo. 29 Macho yako na yafumbuke
kuelekea Hekalu hili usiku na mchana, mahali
hapa ambapo ulisema, ‘Jina langu litakuwako
humo,’ ili kwamba upate kusikia maombi am-
bayo mtumishi wako ataomba kuelekea ma-
hali hapa. 30 Usikie maombi ya mtumishi wako
na ya watu wako Israeli wakati wanapoomba
kuelekea mahali hapa. Sikia kutoka mbinguni,
mahali pa makao yako na usikiapo, samehe.

31 “Mtu anapomkosea jirani yake na
akatakiwa kuapa, akija na kuapa mbele ya
madhabahu yako ndani ya Hekalu hili, 32 basi,
sikia kutoka mbinguni na ukatende. Hukumu
kati ya watumishi wako, ukimhukumu yule
mwenye hatia na kuleta juu ya kichwa chake
yale aliyoyatenda. Umtangazie mwenye haki
kwamba hana hatia, hivyo ukathibitishe kuwa
haki kwake.

33 “Wakati watu wako Israeli watakapokuwa
wameshindwa na adui kwa sababu ya dhambi
walizofanya dhidi yako, watakapokugeukia na
kulikiri jina lako, wakiomba na kufanya dua
kwako katika Hekalu hili, 34 basi usikie kutoka
mbinguni, ukasamehe dhambi ya watu wako
Israeli na kuwarudisha katika nchi uliyowapa
baba zao.

35 “Wakati mbingu zitakapokuwa
zimefungwa kusiwe na mvua kwa sababu
watu wako wametenda dhambi dhidi yako,
watakapoomba kuelekea mahali hapa na
kulikiri jina lako nao wakageuka kutoka
dhambi zao kwa sababu umewaadhibu,
36 basi usikie kutoka mbinguni na usamehe
dhambi ya watumishi wako, watu wako
Israeli. Wafundishe njia sahihi ya kuishi
na ukanyeshe mvua juu ya nchi uliyowapa
watu wako kuwa urithi.

37 “Wakati njaa au tauni vikija juu ya
nchi, au koga au kawa, nzige au panzi, au
wakati adui atakapowazingira katika mji wao
wowote, maafa ya namna yoyote au ugonjwa
wowote unaoweza kuwajia, 38 wakati dua
au maombi yatakapofanywa na mmojawapo
wa watu wako Israeli, kila mmoja akitam-
bua taabu za moyo wake mwenyewe, naye
akainyoosha mikono yake kuelekea Hekalu
hili: 39 basi usikie kutoka mbinguni, katika
makao yako. Usamehe na utende, umpe kila
mtu kulingana na matendo yake, kwa kuwa
unaujua moyo wake (kwa kuwa ni wewe peke
yako ujuaye mioyo ya watu wote), 40 ili wakuo-
gope kwa wakati wote watakaoishi katika nchi
uliyowapa baba zetu.

41 “Kwa habari ya mgeni ambaye si mion-
goni mwa watu wako Israeli, lakini amekuja
kutoka nchi ya mbali kwa sababu ya jina lako,
42 kwa maana watu watasikia juu ya Jina lako
kuu na juu ya mkono wako wenye nguvu
na mkono wako ulionyooshwa, atakapokuja

na kuomba kuelekea Hekalu hili, 43 basi na
usikie kutoka mbinguni, mahali pa makao
yako, ukafanye lolote ambalo mgeni huyo
anakuomba, ili mataifa yote ya dunia wa-
pate kujua jina lako na wakuogope kama
wafanyavyo watu wako Israeli nao wapate
pia kujua kwamba nyumba hii niliyoijenga
imeitwa kwa Jina lako.

44 "Wakati watu wako watakapokwenda
vitani dhidi ya adui zao, popote
utakapowapeleka, wakati watakapoomba
kwa BWANA kuelekea mji ambao umeuchagua,
na Hekalu nililolijenga kwa ajili ya Jina lako,
45 basi usikie dua na maombi yao kutoka
mbinguni, ukawatetee haki yao.

46 "Watakapotenda dhambi dhidi yako,
kwa kuwa hakuna mtu yeyote ambaye ha-
tendi dhambi, nawe ukachukizwa nao na
kuwakabidhi kwa adui, ambaye atawachukua
utumwani katika nchi yake mwenyewe, mbali
au karibu; 47 na kama watabadilika mioyo
yao katika nchi wanakoshikiliwa mateka,
nao wakatubu na kukulilia katika nchi ya
wale waliowashinda na kusema, 'Tume-
tenda dhambi, tumefanya makosa, tume-
tenda uovu'; 48 kama wakikugeukia kwa
moyo wao wote na nafsi zao katika nchi
ya adui zao ambao waliwachukua mateka,
wakakuomba kuelekea nchi uliyowapa baba
zao, kuelekea mji uliouchagua na Hekalu
nililolijenga kwa ajili ya Jina lako; 49 basi
kutoka mbinguni, mahali pa makao yako,
usikie dua yao na maombi yao na kuitetea haki

yao. 50 Uwasamehe watu wako, waliotenda
dhambi dhidi yako; uwasamehe makosa yote
waliyoyatenda dhidi yako, ukawafanye wale
waliowashinda kuwaonea huruma; 51 kwa
maana ni watu wako na urithi wako, uliowa-
toa Misri, kutoka kwenye lile tanuru la
kuyeyushia chuma.

52 "Macho yako na yafumbuke juu ya
ombi la mtumishi wako na ombi la watu
wako Israeli, nawe uwasikilize wakati wowote
wanapokulilia. 53 Kwa maana uliwachagua
wao kutoka mataifa yote ya ulimwengu kuwa
urithi wako mwenyewe, kama ulivyotangaza
kupitia mtumishi wako Mose wakati wewe,
Ee BWANA Mwenyezi, ulipowatoa baba zetu
kutoka Misri."

54 Wakati Solomoni alipomaliza dua hizi zote
na maombi kwa BWANA, akainuka kutoka mbele
ya madhabahu ya BWANA, mahali alipokuwa
amepiga magoti, mikono yake ikawa imekun-
juliwa kuelekea juu mbinguni. 55 Akasimama
na kubariki kusanyiko lote la Israeli kwa sauti
kubwa akisema:

56 "Ahimidiwe BWANA, aliyewapa pumziko
watu wake Israeli kama vile alivyokuwa
ameahidi. Hakuna hata neno moja lililop-
unguka kati ya ahadi zote nzuri alizozitoa
kupitia mtumishi wake Mose. 57 BWANA Mungu
wetu na awe pamoja nasi kama alivyokuwa na
baba zetu, kamwe asituache wala kutukataa.
58 Yeye na aielekeze mioyo yetu kwake, ili
tutembee katika njia zake zote na kuzishika
amri na maagizo na masharti aliyowapa baba

zetu. 59 Nami maneno yangu haya, ambayo
nimeyaomba mbele za BWANA, yawe karibu
na BWANA Mungu wetu usiku na mchana, ili
kwamba atetee shauri la mtumishi wake na
la watu wake Israeli kulingana na hitaji lao
la kila siku, 60 ili kwamba mataifa yote ya
dunia wajue kwamba BWANA ndiye Mungu
na kwamba hakuna mwingine. 61 Lakini ni
lazima mwiweke mioyo yenu kikamilifu kwa
BWANA Mungu wetu, kuishi kwa maagizo yake
na kutii amri zake, kama ilivyo wakati huu."

Kuwekwa Wakfu Hekalu
(2 Nyakati 7:4-10)

62 Kisha mfalme na Israeli wote pamoja naye
wakatoa dhabihu mbele za BWANA. 63 Solomoni
akatoa dhabihu sadaka za amani kwa BWANA:
ng'ombe 22,000, pamoja na kondoo na mbuzi
120,000. Hivyo ndivyo mfalme na Waisraeli wote
walivyoweka wakfu Hekalu la BWANA.

64 Siku iyo hiyo mfalme akaweka wakfu sehemu ya katikati ya ua uliokuwa mbele ya Hekalu la BWANA na hapo akatoa sadaka za kuteketezwa, sadaka za nafaka na mafuta ya sadaka za amani, kwa sababu madhabahu ya shaba iliyokuwa mbele za BWANA ilikuwa ndogo sana kuweza kubeba sadaka hizo za kuteketezwa, sadaka za nafaka na mafuta ya sadaka ya amani.

65 Hivyo Solomoni akaiadhimisha sikukuu kwa wakati ule, na Israeli wote pamoja naye. Walikuwa kusanyiko kubwa sana, watu kutoka Lebo-Hamathi hadi Kijito cha Misri. Wakaiadhimisha mbele za BWANA Mungu wetu kwa

siku saba na siku saba zaidi, yaani, jumla siku
kumi na nne. 66 Siku iliyofuata, aliwaruhusu
watu waondoke. Wakambariki mfalme, kisha
wakaenda nyumbani, wakiwa na mashangilio na
furaha rohoni kwa ajili ya mambo yote mema
ambayo BWANA ametenda kwa ajili ya Daudi
mtumishi wake na watu wake Israeli.

9

BWANA Anamtokea Solomoni (2 Nyakati 7:11-22)

1 Solomoni alipomaliza kujenga Hekalu la
BWANA na jumba la kifalme, alipokwisha ku-
fanya yote aliyotaka kufanya, 2 BWANA akam-
tokea mara ya pili, kama alivyokuwa amemtokea
huko Gibeoni. 3 BWANA akamwambia:

"Nimesikia dua na maombi uliyofanya mbele zangu, nimeliweka wakfu Hekalu hili ambalo umelijenga, kwa kuweka Jina langu humo milele. Macho yangu na moyo wangu utakuwa humo siku zote.

4 "Kukuhusu wewe, kama ukienenda kwa
unyofu wa moyo na uadilifu, kama baba
yako Daudi alivyofanya na kutenda yote ni-
nayoyaagiza kwa kutunza maagizo yangu na
sheria, 5 nitakiimarisha kiti chako cha enzi juu
ya Israeli milele kama nilivyomwahidi Daudi
baba yako niliposema, 'Hutakosa kamwe kuwa
na mtu kwenye kiti cha enzi cha Israeli.'

6 "Lakini kama ninyi au wana wenu
mkigeukia mbali nami na kuziacha amri na

maagizo yangu niliyowapa na kwenda kuitu-
mikia miungu mingine na kuiabudu, 7 basi ni-
takatilia mbali Israeli kutoka nchi niliyowapa,
nami nitalikataa Hekalu hili nililolitakasa kwa
ajili ya Jina langu. Ndipo Israeli itakuwa
kitu cha kudharauliwa na watu na kuwa
kitu cha kudhihakiwa miongoni mwa watu
wote. 8 Ingawa hekalu hili linavutia sasa,
wote watakaolipita watashangaa na kudhihaki
wakisema, 'Kwa nini BWANA amefanya kitu
kama hiki katika nchi hii na kwa Hekalu hili?'
9 Watu watajibu, 'Kwa sababu wamemwacha
BWANA Mungu wao, aliyewatoa baba zao Misri,
nao wamekumbatia miungu mingine, waka-
iabudu na kuitumikia, ndiyo sababu BWANA
ameyaleta maafa haya yote juu yao.' "

Shughuli Nyingine Za Solomoni (2 Nyakati 8)

10 Miaka ishirini ilipopita, ambayo katika hiyo
Solomoni alijenga majengo haya mawili, yaani
Hekalu la BWANA na jumba la kifalme, 11 Mfalme
Solomoni akampa Hiramu mfalme wa Tiro miji
ishirini katika Galilaya, kwa sababu Hiramu
alikuwa amempatia mierezi yote, misunobari
na dhahabu yote aliyohitaji. 12 Lakini Hiramu
alipotoka Tiro kwenda kuiona ile miji am-
bayo Solomoni alikuwa amempa, hakupendezwa
nayo. 13 Hiramu akauliza, "Hii ni miji ya namna
gani uliyonipa, ndugu yangu?"

Naye akaiita nchi ya Kabul,* jina lililoko hadi
leo. 14 Basi Hiramu alikuwa amempelekea

---

* **9:13** Kabul maana yake isiyofaa kitu.

mfalme talanta 120[†] za dhahabu.
15 Haya ni maelezo kuhusu kazi za kulazimishwa ambazo Mfalme Solomoni, alivyowafanyiza watu ili kulijenga hekalu la BWANA, na jumba lake la kifalme, na Milo,[‡] ukuta wa Yerusalemu, Hazori, Megido na Gezeri.
16 (Farao mfalme wa Misri alikuwa ameushambulia na kuuteka mji wa Gezeri. Alikuwa ameuchoma moto. Akawaua Wakanaani waliokuwa wakikaa humo na kisha kuutoa kwa binti yake, yaani mkewe Solomoni, kama zawadi ya arusi.
17 Solomoni akaujenga tena Gezeri.) Akajenga Beth-Horoni ya Chini,
18 akajenga Baalathi na Tamari kwenye jangwa katika eneo la nchi yake,
19 vilevile miji ya ghala na miji kwa ajili ya magari yake na kwa ajili ya farasi wake: chochote alichotaka kujenga katika Yerusalemu, katika Lebanoni, na katika eneo yote aliyotawala.

20 Watu wote waliosalia kutoka kwa Waamori, Wahiti, Waperizi, Wahivi na Wayebusi (mataifa haya hayakuwa Waisraeli),
21 yaani, wazao wao waliobakia katika nchi, ambao Waisraeli hawangeweza kuwaangamiza kabisa: hawa Solomoni akawalazimisha kuwa watumwa katika shokoa, kama ilivyo hadi leo.
22 Lakini Solomoni hakumfanya yeyote wa Waisraeli kuwa mtumwa; wao ndio waliokuwa wapiganaji wake, maafisa wake wa serikali, maafisa wake, wakuu wake, majemadari wa jeshi wa magari yake ya vita na wapanda farasi.
23 Pia walikuwa maafisa wakuu wasimamizi wa miradi ya

---

† **9:14** Talanta 120 za dhahabu ni sawa na tani 4.5. ‡ **9:15** Milo maana yake Boma la Ngome, pia 9:24.

Solomoni: maafisa 550 waliwasimamia watu waliofanya kazi.

24 Baada ya binti Farao kuja kutoka Mji wa Daudi na kuingia jumba la kifalme ambalo Solomoni alikuwa amemjengea, akajenga Milo.

25 Solomoni akatoa dhabihu za kuteketezwa na sadaka za amani mara tatu kwa mwaka, juu ya madhabahu aliyokuwa amejengea kwa ajili ya BWANA, akifukiza uvumba mbele za BWANA pamoja na dhabihu hizo, hivyo kutimiza kanuni za hekalu.

26 Mfalme Solomoni pia akatengeneza pia meli
huko Esion-Geberi, ambayo iko karibu na Elathi
katika Edomu, kwenye ukingo wa Bahari ya
Shamu.§ 27 Naye Hiramu akawatuma watu
wake; mabaharia walioijua bahari, kuhudumu
katika hizo meli pamoja na watu wa Solomoni.
28 Wakasafiri kwa bahari mpaka Ofiri na kurudi
na talanta 420* za dhahabu, ambazo walimk-
abidhi Mfalme Solomoni.

10

Malkia Wa Sheba Amtembelea Solomoni (2 Nyakati 9:1-12)

1 Malkia wa Sheba aliposikia habari za
umaarufu wa Solomoni na uhusiano wake na
jina la BWANA, akaja kumjaribu kwa maswali
magumu. 2 Alifika Yerusalemu akiwa na msafara
mkubwa sana: pamoja na ngamia waliobeba
vikolezi, kiasi kikubwa cha dhahabu na vito vya
thamani; alikuja kwa Solomoni na kuzungumza

§ **9:26** Yaani Bahari Nyekundu au Bahari ya Mafunjo. * **9:28** Talanta 420 za dhahabu ni sawa na tani 14.

naye kuhusu yote ambayo alikuwa nayo moyoni
mwake. 3 Solomoni akamjibu maswali yake
yote, hakukuwa na jambo lolote lililokuwa gumu
kwa mfalme asiweze kumwelezea. 4 Malkia wa
Sheba alipoona hekima yote ya Solomoni na
jumba la kifalme alilokuwa amejenga, 5 chakula
kilichokuwa mezani pake, jinsi maafisa wake
walivyokaa, wahudumu katika majoho yao,
wanyweshaji wake na sadaka za kuteketezwa
alizotoa katika hekalu la BWANA, alipatwa na
mshangao.

6 Akamwambia mfalme, "Taarifa niliyosikia
kwenye nchi yangu mwenyewe kuhusu
mafanikio na hekima yako ni kweli. 7 Lakini
sikuamini mambo haya hadi nilipokuja na
kuona kwa macho yangu mwenyewe. Naam,
sikuambiwa hata nusu yake; katika hekima
na mali umezidi sana ile taarifa niliyoisikia.
8 Heri watu wako! Heri hawa maafisa wako
wasimamao mbele yako daima na kusikia
hekima yako! 9 Ahimidiwe BWANA Mungu wako,
ambaye amependezwa sana nawe na kukuweka
juu ya kiti cha ufalme cha Israeli. Kwa sababu ya
upendo wake BWANA wa milele ajili ya Israeli,
amekufanya mfalme, ili kudumisha haki na
uadilifu."

10 Naye akampa mfalme talanta 120* za dhahabu, kiasi kikubwa sana cha vikolezi na vito
vya thamani. Haikuwahi kamwe kuletwa tena
vikolezi vingi hivyo kuletwa kama vile malkia wa
Sheba alivyompa Mfalme Solomoni.

* **10:10** Talanta 120 za dhahabu ni sawa na tani 4.5.

11 (Meli za Hiramu zilileta dhahabu kutoka Ofiri; tena kutoka huko zilileta shehena kubwa ya miti ya msandali na vito vya thamani.
12 Mfalme akatumia miti ya msandali kuwa nguzo ya Hekalu la BWANA na kwa jumba la kifalme, pia kwa kutengeneza vinubi na zeze kwa ajili ya waimbaji. Kiasi hicho kingi cha msandali hakijawahi kuingizwa au kuonekana humo tangu siku ile.)

13 Mfalme Solomoni akampa malkia wa Sheba kila kitu alichotamani na kukiomba, kando na vile mfalme alivyokuwa amempa kwa ukarimu wake wa kifalme. Kisha malkia akaondoka na kurudi katika nchi yake, yeye na watumishi wake.

Fahari Ya Solomoni
(2 Nyakati 9:13-28)

14 Uzito wa dhahabu ambayo Solomoni alipokea kwa mwaka ulikuwa talanta 666,†
15 mbali na mapato kutoka kwa wafanyabiashara na wachuuzi, na kutoka kwa wafalme wote wa Kiarabu na watawala wa nchi.

16 Mfalme Solomoni akatengeneza ngao kubwa 200 kwa dhahabu iliyofuliwa; kila ngao ilikuwa na dhahabu yenye uzito wa shekeli 600‡
17 Akatengeneza pia ngao ndogo 300 za dhahabu iliyofuliwa, kila ngao ikiwa na uzito wa mane tatu§ za dhahabu. Mfalme akaziweka katika Jumba la Kifalme la Msitu wa Lebanoni.

---

† **10:14** Talanta 666 za dhahabu ni sawa na tani 25. ‡ **10:16** Shekeli 600 za dhahabu ni sawa na kilo 3.5. § **10:17** Mane tatu za dhahabu ni sawa na kilo 1.7.

18 Kisha mfalme akatengeneza kiti kikubwa
cha kifalme kwa kutumia pembe za ndovu na
kukifunika kwa dhahabu safi. 19 Kiti hicho
kilikuwa na ngazi sita na egemeo la nyuma
lilikuwa la mviringo kwa juu. Pande zote za
kiti kulikuwa na mahali pa kuegemeza mikono,
na simba wawili wakisimama kando ya hiyo
mikono. 20 Simba kumi na wawili walisimama
kwenye ngazi sita, mmoja katika kila upande
wa kila ngazi. Hakuna kitu kama hicho kili-
chokuwa kimefanyika kwenye ufalme mwingine
wowote. 21 Vikombe vyote vya Mfalme Solomoni
vya kunywea vilikuwa vya dhahabu na vyombo
vyote vya nyumbani katika Jumba la Kifalme
la Msitu wa Lebanoni vilikuwa vya dhahabu
safi. Hakukuwa na kitu kilichotengenezwa kwa
fedha, kwa sababu fedha ilionekana ya thamani
ndogo siku za Solomoni. 22 Mfalme alikuwa
na meli nyingi za biashara* baharini zilizokuwa
zikiandamana na meli za Hiramu. Kwa mara
moja kila miaka mitatu zilirudi, zikiwa zimebeba
dhahabu, fedha, pembe za ndovu na nyani
wakubwa na wadogo.

23 Mfalme Solomoni alikuwa mkuu zaidi kwa
utajiri na hekima kuliko wafalme wote wa dunia.
24 Dunia yote ikatafuta kukutana na Solomoni ili
kusikia hekima ambayo Mungu alikuwa amei-
weka katika moyo wake. 25 Mwaka baada
ya mwaka, kila mmoja ambaye alikuja alileta
zawadi: vyombo vya fedha na dhahabu, majoho,
silaha na vikolezi, farasi na nyumbu.

---

* **10:22** Au: za Tarshishi (ona pia 1Fal 22:48; 2Nya 9:21; 20:36; Isa 2:16; 60:9).

26 Solomoni akakusanya magari ya vita na
farasi. Alikuwa na magari 1,400 na farasi
12,000, ambayo aliyaweka katika miji ya mag-
ari na mengine akawa nayo huko Yerusalemu.
27 Mfalme akafanya fedha kuwa kitu cha
kawaida kama mawe huko Yerusalemu, mierezi
akaifanya kuwa mingi kama mikuyu vilimani.
28 Farasi wa Solomoni waliletwa kutoka Misri
na kutoka Kue.† Wafanyabiashara wa mfalme
waliwanunua kutoka Kue. 29 Waliagiza magari
kutoka Misri kwa bei ya shekeli 600 za fedha‡ na
farasi kwa shekeli 150.§ Pia waliwauza nje kwa
wafalme wote wa Wahiti na wa Waaramu.*

11

Wakeze Solomoni

1 Hata hivyo, Mfalme Solomoni akawapenda
wanawake wengi wa kigeni zaidi, mbali na
binti Farao: wanawake wa Wamoabu, Waamoni,
Waedomu, Wasidoni na Wahiti. 2 Walitoka
katika mataifa ambayo BWANA aliwaambia Wais-
raeli, "Msije mkaoana nao, kwa kuwa hakika
wataigeuza mioyo yenu mgeukie miungu yao."
Hata hivyo, Solomoni akakaza kuwapenda.
3 Alikuwa na wake 700 mabinti wa uzao
wa kifalme, na masuria 300, nao wake zake
wakampotosha. 4 Kadiri Solomoni alivyozidi
kuzeeka, wake zake wakaugeuza moyo wake

† **10:28** Yaani Kilikia ilioko Syria. ‡ **10:29** Shekeli 600 za fedha ni sawa na kilo 7. § **10:29** Shekeli 150 za fedha ni sawa na kilo 1.7. * **10:29** Waaramu hapa ina maana ya Washamu.

kuelekea miungu mingine, na moyo wake hauku-
jitolea kikamilifu kwa BWANA Mungu wake,
kama ulivyokuwa moyo wa Daudi baba yake.
5 Solomoni akafuata Ashtorethi mungu mke wa
Wasidoni, na Moleki* mungu aliyekuwa chukizo
la Waamoni. 6 Kwa hiyo Solomoni akafanya
uovu machoni pa BWANA; hakumfuata BWANA
kikamilifu kama alivyofanya Daudi baba yake.

7 Kwenye kilima mashariki mwa Yerusalemu,
Solomoni akajenga mahali pa juu kwa ajili ya
Kemoshi chukizo la Wamoabu, na kwa Moleki
mungu chukizo la Waamoni. 8 Akafanya hivyo
kwa wake zake wote wa kigeni, ambao walifuk-
iza uvumba na kutoa dhabihu kwa miungu yao.

9 BWANA akamkasirikia Solomoni kwa sababu
moyo wake uligeuka mbali na BWANA, Mungu
wa Israeli, ambaye alikuwa amemtokea mara
mbili. 10 Ingawa alikuwa amemkataza Solomoni
kufuata miungu mingine, Solomoni hakutii amri
ya BWANA. 11 Kwa hiyo BWANA akamwambia
Solomoni, "Kwa kuwa hii ndiyo hali yako na
hukushika Agano langu na sheria zangu nili-
zokuamuru, hakika nitaurarua ufalme kutoka
kwako na kumpa mmoja wa walio chini yako.
12 Hata hivyo, kwa ajili ya Daudi baba yako,
sitafanya jambo hili wakati wa uhai wako. Nitau-
rarua kutoka mikononi mwa mwanao. 13 Lakini
pia sitaurarua ufalme wote kutoka kwake, bali
nitampa kabila moja kwa ajili ya Daudi mtu-
mishi wangu na kwa ajili ya Yerusalemu, ambao

* **11:5** Moleki au Milkomu ni mungu aliyekuwa akiabudiwa na Waamoni; alikuwa chukizo kwa sababu watoto walitolewa kafara kwake.

nimeuchagua."

Adui Za Solomoni

14 Kisha BWANA akamwinua adui dhidi ya
Solomoni, Hadadi, Mwedomu, kutoka ukoo wa
ufalme wa Edomu. 15 Huko nyuma wakati
Daudi alipokuwa akipigana na Edomu, Yoabu jemadari wa jeshi, aliyekuwa amekwenda kuzika waliouawa, alikuwa amewaua wanaume wote
waliokuwako Edomu. 16 Yoabu na Waisraeli
wote walikaa huko kwa miezi sita, mpaka walipomaliza kuwaangamiza wanaume wote
huko Edomu. 17 Lakini Hadadi, akiwa bado
mvulana mdogo, alikimbilia Misri akiwa na baadhi ya maafisa wa Kiedomu waliokuwa
wakimhudumia baba yake. 18 Wakaondoka Midiani wakaenda Parani. Basi wakichukua pamoja nao wanaume kutoka Parani, wakaenda Misri, kwa Farao mfalme wa Misri, ambaye alimpa Hadadi nyumba, ardhi na akampatia chakula.

19 Farao akapendezwa sana na Hadadi hata akampa ndugu wa mkewe mwenyewe, Malkia
Tapenesi, ili aolewe na Hadadi. 20 Huyo ndugu
wa Tapenesi akamzalia mwana aliyeitwa Genubathi, ambaye alilelewa na Tapenesi katika jumba la kifalme. Huko Genubathi aliishi pamoja na watoto wa Farao mwenyewe.

21 Alipokuwa huko Misri, Hadadi alisikia kwamba Daudi amepumzika na baba zake na ya kwamba pia Yoabu aliyekuwa jemadari wa jeshi amekufa. Ndipo Hadadi akamwambia Farao, "Niruhusu niende ili niweze kurudi katika nchi yangu."

22 Farao akauliza, “Umekosa nini hapa,
kwamba unataka kurudi katika nchi yako?”
Hadadi akajibu, “Hakuna, lakini niruhusu
niende!”
23 Mungu akamwinua adui mwingine dhidi
ya Solomoni, Rezoni mwana wa Eliada, ambaye
alikuwa amemkimbia bwana wake Hadadezeri,
mfalme wa Soba. 24 Akawakusanya watu, naye
akawa kiongozi wa kundi la waasi, wakati Daudi
alipoangamiza majeshi ya Soba; waasi walik-
wenda Dameski, mahali walipokaa na kumiliki.
25 Rezoni alikuwa adui wa Israeli kwa muda
wote alioishi Solomoni, ukiongezea matatizo
yaliyosababishwa na Hadadi. Kwa hiyo Rezoni
akatawala katika Aramu† na alikuwa mkatili
kwa Israeli.

Yeroboamu Anaasi Dhidi Ya Solomoni

26 Pia, Yeroboamu mwana wa Nebati aliasi
dhidi ya mfalme. Alikuwa mmoja wa maafisa wa
Solomoni, Mwefraimu kutoka Sereda, ambaye
mama yake alikuwa mjane aliyeitwa Serua.
27 Haya ndiyo maelezo ya jinsi alivyomwasi
mfalme: Solomoni alikuwa amejenga Milo‡ naye
akawa ameziba mwanya katika ukuta wa mji wa
Daudi baba yake. 28 Basi Yeroboamu alikuwa
mtu shujaa na hodari, naye Solomoni alipoona
jinsi kijana alivyofanya kazi yake, akamweka
kuwa kiongozi wa kazi yote ya mikono ya
nyumba ya Yosefu.
29 Karibu na wakati ule Yeroboamu alikuwa
anatoka nje ya Yerusalemu, Ahiya nabii Mshiloni

---

† **11:25** Yaani Shamu (ambayo leo ni Syria). ‡ **11:27** Milo maana yake Boma la Ngome.

akakutana naye njiani, akiwa amevaa joho jipya.
Hawa wawili walikuwa peke yao mashambani,
30 naye Ahiya akachukua joho jipya alilokuwa
amevaa akalirarua vipande kumi na viwili.
31 Kisha akamwambia Yeroboamu, "Chukua
vipande kumi kwa ajili yako, kwa kuwa hivi
ndivyo BWANA, Mungu wa Israeli asemavyo:
'Tazama, ninakwenda kuuchana ufalme kutoka
mikononi mwa Solomoni na kukupa wewe mak-
abila kumi. 32 Lakini kwa ajili ya mtumishi
wangu Daudi na mji wa Yerusalemu, ambao
nimeuchagua miongoni mwa makabila yote ya
Israeli, atakuwa na kabila moja. 33 Nitafanya
hivi kwa sababu wameniacha mimi na kuabudu
Ashtorethi mungu mke wa Wasidoni, Kemoshi
mungu wa Wamoabu, na Moleki mungu wa
Waamoni, nao hawakwenda katika njia zangu
ili kufanya yaliyo sawa machoni pangu, wala
kushika amri na sheria zangu kama Daudi,
babaye Solomoni, alivyofanya.

34 " 'Lakini sitauondoa ufalme wote kutoka
mikononi mwa Solomoni, nimemfanya mtawala
siku zote za maisha yake kwa ajili ya Daudi mtu-
mishi wangu, niliyemchagua na ambaye aliy-
atunza maagizo na amri zangu. 35 Nitauondoa
ufalme kutoka mikononi mwa mwanawe na
kukupa wewe makabila kumi. 36 Nitampa
mwanawe kabila moja ili kwamba Daudi mtu-
mishi wangu awe na taa mbele zangu daima
katika Yerusalemu, mji ambao nimeuchagua
kuweka Jina langu. 37 Hata hivyo, kukuhusu
wewe Yeroboamu, nitakutwaa, nawe utatawala
juu ya yote yale moyo wako unayotamani,

utakuwa mfalme juu ya Israeli. 38 Ikiwa utafanya
kila nitakalokuamuru, kuenenda katika njia zangu na kufanya yaliyo sawa mbele za macho yangu kwa kuzishika amri zangu na maagizo yangu kama alivyofanya Daudi mtumishi wangu, nitakuwa pamoja nawe. Nitakujengea ufalme utakaodumu kama ule niliomjengea Daudi, nami
nitakupa Israeli. 39 Nitawatesa wazao wa Daudi
kwa ajili ya hili, lakini siyo milele.' "
40 Solomoni akajaribu kumuua Yeroboamu, lakini Yeroboamu akakimbilia Misri, kwa Mfalme Shishaki, naye akakaa huko mpaka Solomoni alipofariki.

Kifo Cha Solomoni
(2 Nyakati 9:29-31)

41 Kwa habari za matukio mengine ya utawala wa Solomoni, yote aliyoyafanya na hekima aliyoionyesha, je hayakuandikwa yote katika
kitabu cha matendo cha Solomoni? 42 Solomoni
alitawala Israeli yote miaka arobaini, akiwa
Yerusalemu. 43 Kisha Solomoni akalala pamoja
na baba zake, naye akazikwa katika mji wa Daudi baba yake. Naye Rehoboamu mwanawe akawa mfalme baada yake.

12

Israeli Yaasi Dhidi Ya Rehoboamu
(2 Nyakati 10:1-19)

1 Rehoboamu akaenda Shekemu, kwa kuwa Waisraeli wote walikuwa wamekwenda huko
kumfanya yeye kuwa mfalme. 2 Yeroboamu
mwana wa Nebati aliposikia hili (alikuwa bado

yuko Misri alikokuwa amekimbilia awe mbali na
Mfalme Solomoni), akarudi kutoka Misri. 3 Kwa
hiyo wakatuma watu kumwita Yeroboamu, yeye
na kusanyiko lote la Israeli wakamwendea Re-
hoboamu na kumwambia, 4 “Baba yako aliweka
nira nzito juu yetu, lakini sasa tupunguzie kazi
za kikatili na nira nzito aliyoweka juu yetu, nasi
tutakutumikia.”

5 Rehoboamu akajibu, “Nendeni kwa muda
wa siku tatu na kisha mnirudie.” Basi watu
wakaenda zao.

6 Kisha Mfalme Rehoboamu akataka shauri
kwa wazee ambao walimtumikia Solomoni baba
yake wakati wa uhai wake akawauliza, “Mnan-
ishauri nini katika kuwajibu watu hawa?”

7 Wakajibu, “Kama leo utakuwa mtumishi
wa watu hawa na kuwahudumia na kuwapa
jibu linaloridhisha, watakuwa watumishi wako
daima.”

8 Lakini Rehoboamu akakataa shauri
alilopewa na wazee na akataka ushauri
kwa vijana wanaume rika lake waliokuwa
wakimtumikia. 9 Akawauliza, “Ninyi ushauri
wenu ni nini? Tutawajibuje watu hawa
wanaoniambia, ‘Ifanye nyepesi nira baba yako
aliyoweka juu yetu?’ ”

10 Wale vijana wa rika lake wakamjibu,
“Waambie watu hawa waliokuambia, ‘Baba yako
aliweka nira nzito juu yetu, lakini ifanye nira
yetu nyepesi,’ kuwa, ‘Kidole changu kidogo ni
kinene kuliko kiuno cha baba yangu. 11 Baba
yangu aliweka nira nzito juu yenu, mimi ni-
taifanya hata iwe nzito zaidi. Baba yangu ali-

wachapa kwa mijeledi, mimi nitawachapa kwa nge.’ ”

12 Siku tatu baadaye, Yeroboamu na watu
wote wakamrudia Rehoboamu, kama mfalme
alivyokuwa amesema, “Rudini kwangu baada
ya siku tatu.” 13 Mfalme akawajibu watu
kwa ukatili. Akikataa shauri alilopewa na
wazee, 14 akafuata shauri la vijana wa rika
lake na kusema, “Baba yangu alifanya nira
yenu kuwa nzito, mimi nitaifanya kuwa nzito
zaidi. Baba yangu aliwachapa kwa mijeledi,
mimi nitawachapa kwa nge.” 15 Kwa hiyo
mfalme hakuwasikiliza watu, kwa kuwa jambo
hili lilitoka kwa BWANA, ili kutimiza neno ambalo BWANA alikuwa amenena kwa Yeroboamu mwana wa Nebati kupitia Ahiya Mshiloni.

16 Israeli wote walipoona kuwa mfalme amekataa kuwasikiliza, wakamjibu mfalme:

“Tuna fungu gani kwa Daudi?
Sisi hatuna urithi kwa mwana wa Yese.
Nendeni kwenye mahema yenu, ee Israeli!
Angalia nyumba yako mwenyewe, ee Daudi!”

Hivyo Waisraeli wakaenda kwenye mahema yao.
17 Lakini kwa habari ya Waisraeli waliokuwa wakiishi katika miji ya Yuda, Rehoboamu akaendelea kuwatawala bado.

18 Mfalme Rehoboamu akamtuma Adoramu, aliyekuwa msimamizi wa wale waliofanya kazi ngumu kwa kulazimishwa, lakini Israeli wote wakampiga kwa mawe hadi akafa. Hata hivyo, Mfalme Rehoboamu, akafanikiwa kuingia kwenye gari lake na kutorokea Yerusalemu.

19 Hivyo Israeli wakaasi dhidi ya nyumba ya
Daudi hadi leo.
20 Waisraeli wote waliposikia kwamba Yer-
oboamu amerudi, wakatuma watu na kumwita
kwenye kusanyiko na kumfanya mfalme juu ya
Israeli yote. Ni kabila la Yuda peke yake lililobaki
kuwa tiifu kwa nyumba ya Daudi.
21 Ikawa Rehoboamu alipofika Yerusalemu,
akakusanya nyumba yote ya Yuda na kabila
la Benyamini, wanaume wapiganaji 180,000,
kufanya vita dhidi ya nyumba ya Israeli na ku-
urudisha tena ufalme kwa Rehoboamu mwana
wa Solomoni.
22 Lakini neno hili la Mungu likamjia She-
maya mtu wa Mungu: 23 "Mwambie Rehoboamu
mwana wa Solomoni mfalme wa Yuda, na
nyumba yote ya Yuda na Benyamini, na watu
wengine wote, 24 'Hili ndilo asemalo BWANA: Msi-
pande kupigana dhidi ya ndugu zenu, Waisraeli.
Nendeni nyumbani, kila mmoja wenu, kwa kuwa
hili nimelitenda mimi.' " Kwa hiyo wakalitii neno
la BWANA na kurudi nyumbani, kama BWANA
alivyokuwa ameagiza.

Ndama Wa Dhahabu Huko Betheli Na Dani

25 Kisha Yeroboamu akajenga Shekemu
akaizungushia ngome katika nchi ya vilima
ya Efraimu na akaishi huko. Akatoka huko,
akaenda akajenga Penueli.*
26 Yeroboamu akawaza moyoni mwake, "Sasa
inawezekana ufalme ukarudi katika nyumba ya
Daudi. 27 Kama watu hawa watapanda kwenda

* **12:25** Jina lingine ni Penieli kwa Kiebrania.

kutoa dhabihu katika Hekalu la BWANA huko
Yerusalemu, mioyo yao itamrudia bwana wao,
Rehoboamu mfalme wa Yuda. Wataniua mimi
na kurudi kwa Mfalme Rehoboamu."

28 Baada ya kutafuta shauri, mfalme akaten-
geneza ndama wawili wa dhahabu. Akawaam-
bia watu, "Ni gharama kubwa kwenu kuk-
wea kwenda Yerusalemu. Hii hapa mi-
ungu yenu, ee Israeli, iliyowapandisha kutoka
Misri." 29 Ndama mmoja akamweka Betheli
na mwingine Dani. 30 Nalo jambo hili likawa
dhambi, watu wakawa wanaenda hadi Dani
kumwabudu huyo aliyewekwa huko.

31 Yeroboamu akajenga madhabahu mahali pa
juu pa kuabudia miungu na kuwateua makuhani
kutoka watu wa aina zote, ijapokuwa hawakuwa
Walawi. 32 Pia Yeroboamu akaweka sikukuu
katika siku ya kumi na tano ya mwezi wa
nane, kama sikukuu iliyokuwa ikifanyika huko
Yuda, na akatoa dhabihu juu ya madhabahu.
Akafanya hivyo huko Betheli akitoa dhabihu
kwa ndama alizotengeneza. Huko Betheli
akawaweka makuhani, na pia katika sehemu
za juu za kuabudia miungu alizozitengeneza.
33 Katika siku ya kumi na tano ya mwezi wa
nane, mwezi aliouchagua mwenyewe, alitoa
dhabihu juu ya madhabahu aliyokuwa amejenga
huko Betheli. Kwa hiyo akaweka sikukuu kwa
ajili ya Waisraeli na akapanda madhabahuni
kutoa sadaka.

13

Mtu Wa Mungu Kutoka Yuda

1 Kwa neno la BWANA, mtu wa Mungu al-
ifika Betheli kutoka Yuda wakati Yeroboamu
alipokuwa amesimama kando ya madhabahu ili
kutoa sadaka. 2 Akapiga kelele dhidi ya mad-
habahu kwa neno la BWANA: "Ee madhabahu,
madhabahu! Hivi ndivyo asemavyo BWANA:
'Mwana aitwaye Yosia atazaliwa katika nyumba
ya Daudi. Juu yako atawatoa dhabihu makuhani
wa mahali pa juu pa kuabudia miungu wale
ambao wanatoa sadaka hapa sasa, nayo mifupa
ya wanadamu itachomwa juu yako.' " 3 Siku
iyo hiyo, mtu wa Mungu akatoa ishara: "Hii
ndiyo ishara BWANA aliyotangaza: Madhabahu
haya yatapasuka na majivu yaliyo juu yake
yatamwagika."

4 Mfalme Yeroboamu aliposikia kile mtu wa
Mungu alichosema, alipopiga kelele dhidi ya
madhabahu huko Betheli, akanyoosha mkono
wake kutoka madhabahuni na kusema, "Mka-
mate!" Lakini mkono aliokuwa ameunyoosha
kumwelekea yule mtu ukasinyaa na kubaki
hapo hapo, kiasi kwamba hakuweza kuurud-
isha. 5 Pia, madhabahu yalipasuka na majivu
yakamwagika sawasawa na ishara iliyotolewa
na mtu wa Mungu kwa neno la BWANA.

6 Kisha mfalme akamwambia mtu wa Mungu, "Niombee kwa BWANA Mungu wako ili mkono wangu upate kupona." Kwa hiyo mtu wa Mungu akamwombea kwa BWANA, nao mkono wa mfalme ukapona na kuwa kama ulivyokuwa hapo kwanza.

7 Mfalme akamwambia yule mtu wa Mungu, "Twende nyumbani kwangu upate chakula,

nami nitakupa zawadi.”

8 Lakini yule mtu wa Mungu akamjibu
mfalme, “Hata kama ungenipa nusu ya mali
zako, nisingekwenda pamoja na wewe, wala
nisingekula mkate au kunywa maji hapa. 9 Kwa
kuwa niliagizwa kwa neno la BWANA: ‘Kamwe
usile mkate wala usinywe maji au kurudi
kwa njia uliyojia.’ ” 10 Kwa hiyo akafuata njia
nyingine na hakurudi kupitia njia ile ambayo
alikuwa ameijia Betheli.

11 Basi kulikuwepo na nabii fulani mzee
aliyekuwa anaishi Betheli, ambaye wanawe
walikuja kumwambia yote ambayo mtu wa
Mungu alikuwa ameyafanya pale siku ile. Pia
wakamwambia baba yao yale aliyomwambia
mfalme. 12 Baba yao akawauliza, “Ameelekea
njia gani?” Nao wanawe wakamwonyesha ile
njia yule mtu wa Mungu kutoka Yuda aliyopita.
13 Hivyo akawaambia wanawe, “Nitandikieni
punda.” Walipokwisha kumtandikia punda,
akampanda 14 na kumfuatilia yule mtu wa
Mungu. Akamkuta ameketi chini ya mwaloni
na akamuuliza, “Je, wewe ndiwe mtu wa Mungu
kutoka Yuda?”

Akamjibu, “Mimi ndiye.”

15 Basi nabii akamwambia, “Karibu nyumbani
pamoja na mimi ule.”

16 Yule mtu wa Mungu akasema, “Siwezi ku-
rudi na kwenda nawe, wala siwezi kula mkate
au kunywa maji pamoja nawe mahali hapa.
17 Nimeambiwa kwa neno la BWANA: ‘Kamwe
usile mkate au kunywa maji huko au kurudia
njia uliyojia.’ ”

18 Yule nabii mzee akajibu, “Mimi pia ni nabii,
kama wewe. Naye malaika alisema nami kwa
neno la Bwana: ‘Mrudishe aje katika nyumba
yako ili apate kula mkate na kunywa maji.’ ”
(Lakini alikuwa akimwambia uongo.) 19 Hivyo
mtu wa Mungu akarudi pamoja naye na akala
na kunywa katika nyumba yake.

20 Wakati walipokuwa wameketi mezani, neno
la Bwana likamjia yule nabii mzee aliyemrud-
isha huyo mtu wa Mungu. 21 Akampazia sauti
yule mtu wa Mungu aliyekuwa ametoka Yuda,
“Hivi ndivyo asemavyo Bwana: ‘Umeasi neno la
Bwana na hukushika amri uliyopewa na Bwana
Mungu wako, 22 bali ulirudi na ukala mkate na
kunywa maji mahali ambapo alikuambia usile
wala usinywe. Kwa hiyo maiti yako haitazikwa
katika kaburi la baba zako.’ ”

23 Wakati huyo mtu wa Mungu alipomaliza
kula na kunywa, nabii aliyekuwa amemrud-
isha akamtandikia punda wake. 24 Alipokuwa
akienda akakutana na simba njiani, akamuua na
maiti yake ikabwagwa barabarani, yule punda
wake na simba wakiwa wamesimama karibu
yake. 25 Baadhi ya watu waliopita pale waliona
maiti imebwagwa pale chini, simba akiwa ames-
imama kando ya maiti, wakaenda na kutoa
habari katika mji ambao nabii mzee aliishi.

26 Yule nabii aliyekuwa amemrudisha kutoka
safari yake aliposikia habari hii akasema, “Ni
yule mtu wa Mungu ambaye aliasi neno la
Bwana. Bwana amemtoa kwa simba, ambaye
amemrarua na kumuua, sawasawa na neno la
Bwana lilivyokuwa limemwonya.”

27 Nabii akawaambia wanawe, “Nitandikieni
punda,” nao wakafanya hivyo. 28 Kisha aka-
toka akaenda akakuta maiti imebwagwa chini
barabarani, punda na simba wakiwa wames-
imama kando yake. Simba hakuwa amekula
ile maiti wala kumrarua punda. 29 Basi yule
nabii mzee akachukua maiti ya mtu wa Mungu,
akailaza juu ya punda na akairudisha katika mji
wake, ili amwombolezee na kumzika. 30 Kisha
akailaza ile maiti katika kaburi lake huyo nabii
mzee, nao wakaomboleza juu yake na kusema,
“Ee ndugu yangu!”

31 Baada ya kumzika, akawaambia wanawe,
“Wakati nitakapokufa, mnizike kwenye kaburi
alimozikwa huyu mtu wa Mungu; lazeni mifupa
yangu kando ya mifupa yake. 32 Kwa maana
ujumbe alioutangaza kwa neno la BWANA dhidi
ya madhabahu huko Betheli na dhidi ya mad-
habahu yote katika mahali pa juu pa kuabudia
miungu katika miji ya Samaria, hakika yatatokea
kweli.”

33 Hata baada ya haya, Yeroboamu hakubadili
njia zake mbaya, lakini mara nyingine tena
akaweka makuhani kwa ajili ya mahali pa juu
pa kuabudia miungu kutoka watu wa aina zote.
Yeyote aliyetaka kuwa kuhani alimweka wakfu
kwa ajili ya mahali pa juu pa kuabudia miungu.
34 Hii ilikuwa ndiyo dhambi ya nyumba ya
Yeroboamu ambayo iliisababishia kuanguka na
kuangamia kwake hadi kutoweka kwenye uso
wa dunia.

14

Unabii Wa Ahiya Dhidi Ya Yeroboamu

1 Wakati ule Abiya mwana wa Yeroboamu
akaugua, 2 naye Yeroboamu akamwambia mke
wake, "Nenda ukajibadilishe, ili watu wasijue
kwamba wewe ni mke wa Yeroboamu. Kisha
uende Shilo. Nabii Ahiya yuko huko, yule aliye-
niambia kuwa nitakuwa mfalme juu ya watu
hawa. 3 Chukua mikate kumi, maandazi kadhaa
na gudulia la asali na umwendee. Atakuambia
kitakachotokea kwa kijana." 4 Basi mke wa Yer-
oboamu akafanya kama alivyosema mumewe,
akaenda kwenye nyumba ya Ahiya huko Shilo.

Wakati huu Ahiya alikuwa kipofu naye al-
ishindwa kuona kwa sababu ya umri wake.
5 Lakini BWANA alikuwa amemwambia Ahiya,
"Mke wa Yeroboamu anakuja kukuuliza kuhusu
mwanawe, kwa kuwa ni mgonjwa, nawe
utamjibu hivi na hivi. Atakapowasili, atajifanya
kuwa ni mtu mwingine."

6 Hivyo Ahiya aliposikia kishindo cha hatua
zake mlangoni, akasema, "Karibu ndani, mke
wa Yeroboamu. Kwa nini kujibadilisha? Nime-
tumwa kwako nikiwa na habari mbaya. 7 Nenda,
ukamwambie Yeroboamu kwamba hivi ndivyo
asemavyo BWANA, Mungu wa Israeli: 'Nilikuinua
miongoni mwa watu na kukufanya kiongozi juu
ya watu wangu Israeli. 8 Nikararua ufalme
kutoka kwa nyumba ya Daudi na kukupa wewe,
lakini hukuwa kama mtumishi wangu Daudi,
ambaye aliyashika maagizo yangu na kunifuata
kwa moyo wake wote, akifanya tu lile lililokuwa
sawa machoni pangu. 9 Umefanya maovu mengi
kuliko wote waliokutangulia. Umejitengenezea

miungu mingine, sanamu za chuma, umenighad-
hibisha na kunitupa nyuma yako.
10 “ ‘Kwa sababu ya hili, nitaleta maafa juu
ya nyumba ya Yeroboamu. Nitakatilia mbali
kutoka kwa Yeroboamu kila mzaliwa wa mwisho
wa kiume katika Israeli, mtumwa au mtu huru.
Nitachoma nyumba ya Yeroboamu mpaka iteke-
tee yote kama mtu achomaye kinyesi. 11 Mbwa
watawala wale walio wa nyumba ya Yeroboamu
watakaofia ndani ya mji na ndege wa angani
watajilisha kwa wale watakaofia mashambani.
BWANA amesema!’
12 “Kukuhusu wewe, rudi nyumbani. Wakati
utakapotia mguu katika mji wako, kijana atak-
ufa. 13 Israeli yote itamwombolezea na kumzika.
Kwa sababu ni yeye pekee wa nyumba ya Yer-
oboamu atakayezikwa, kwa sababu ni yeye peke
yake ndani ya nyumba ya Yeroboamu ambaye
BWANA, Mungu wa Israeli, ameona kitu chema
kwake.
14 “BWANA atajiinulia mwenyewe mfalme juu
ya Israeli ambaye ataikatilia mbali jamaa ya
Yeroboamu. Siku ndiyo hii! Nini? Naam,
hata sasa hivi. 15 Naye BWANA ataipiga Israeli,
hata iwe kama unyasi unaosukwasukwa juu ya
maji. Ataing’oa Israeli kutoka nchi hii nzuri
aliyowapa baba zao na kuwatawanya ng’ambo
ya Mto Frati, kwa sababu wamemghadhibisha
BWANA kwa kutengeneza nguzo za Ashera*
16 Naye atawaacha Israeli kwa ajili ya makosa ya
Yeroboamu aliyoyatenda na kusababisha Israeli
kuyatenda.”

* **14:15** Yaani mfano wa mungu wa kike Ashera.

17 Kisha mke wa Yeroboamu akainuka, akaon-
doka kwenda Tirsa. Mara alipokanyaga kizin-
giti cha mlango, kijana akafa. 18 Wakamzika
na Israeli yote ikamwombolezea, kama BWANA
alivyokuwa amesema kupitia mtumishi wake,
nabii Ahiya.

19 Matukio mengine ya utawala wa Yer-
oboamu, vita vyake na jinsi alivyotawala, vime-
andikwa katika kitabu cha kumbukumbu za
wafalme wa Israeli. 20 Yeroboamu akawatawala
kwa miaka ishirini na miwili, kisha akalala na
baba zake. Naye Nadabu mwanawe akawa
mfalme baada yake.

Rehoboamu Mfalme Wa Yuda (2 Nyakati 11:5–12:15)

21 Rehoboamu mwana wa Solomoni alikuwa
mfalme wa Yuda. Alikuwa na umri wa
miaka arobaini na moja alipoanza kutawala,
naye akatawala miaka kumi na saba huko
Yerusalemu, mji ambao BWANA alikuwa ameuch-
agua kutoka makabila yote ya Israeli ili apate
kuliweka humo Jina lake. Mama yake aliitwa
Naama, ambaye alikuwa Mwamoni.

22 Yuda wakatenda maovu machoni pa BWANA.
Kwa dhambi walizotenda wakachochea hasira
yake yenye wivu zaidi kuliko baba zao walivy-
ofanya. 23 Pia wakajijengea mahali pa juu
pa kuabudia miungu, mawe ya kuabudiwa na
nguzo za Ashera juu ya kila kilima kilichoinuka
na kila mti uliotanda. 24 Walikuwepo hata
wanaume mahanithi wa mahali pa ibada za
sanamu katika nchi; watu wakajiingiza katika

kutenda machukizo ya mataifa ambayo BWANA
aliyafukuza mbele ya Waisraeli.

25 Katika mwaka wa tano wa utawala wa
Mfalme Rehoboamu, Shishaki mfalme wa Misri
akashambulia Yerusalemu. 26 Akachukua haz-
ina za Hekalu la BWANA na hazina za jumba
la kifalme. Akachukua kila kitu, pamoja na
zile ngao zote za dhahabu ambazo Solomoni
alikuwa amezitengeneza. 27 Kwa hiyo Mfalme
Rehoboamu akatengeneza ngao za shaba badala
ya zile za dhahabu na kuzikabidhi kwa ma-
jemadari wa ulinzi wa zamu kwenye ingilio
la jumba la mfalme. 28 Kila wakati mfalme
alipokwenda katika Hekalu la BWANA, walinzi
walizichukua hizo ngao, na baadaye walizirud-
isha kwenye chumba cha ulinzi.

29 Kwa matukio mengine ya utawala
wa Rehoboamu na yote aliyoyafanya, je,
hayakuandikwa katika kitabu cha kumbukumbu
za wafalme wa Yuda? 30 Kulikuwa na
vita vinavyoendelea kati ya Rehoboamu na
Yeroboamu. 31 Naye Rehoboamu akalala na
baba zake, na akazikwa pamoja nao katika Mji
wa Daudi. Mama yake aliitwa Naama, ambaye
alikuwa Mwamoni. Naye Abiya† mwanawe
akawa mfalme baada yake.

15

Abiya Mfalme Wa Yuda
(2 Nyakati 13:1–14:1)

† **14:31** Maandishi mengine ya Kiebrania yanamwita Abiyamu.

1 Katika mwaka wa kumi na nane wa utawala
wa Yeroboamu mwana wa Nebati, Abiya akawa
mfalme wa Yuda, 2 naye akatawala huko
Yerusalemu miaka mitatu. Mama yake aliitwa
Maaka binti Abishalomu.*
3 Alitenda dhambi zote baba yake alizotenda
kabla yake; moyo wake haukuwa mkamilifu kwa
BWANA Mungu wake kama moyo wa Daudi baba
yake ulivyokuwa. 4 Pamoja na hayo, kwa ajili ya
Daudi, BWANA Mungu wake akampa taa katika
Yerusalemu kwa kumwinua mwana atawale
badala yake na kwa kuifanya Yerusalemu kuwa
imara. 5 Kwa kuwa Daudi alifanya yaliyo mema
machoni pa BWANA na hakushindwa kushika
maagizo yote ya BWANA siku zote za uhai wake,
isipokuwa katika habari ya Uria, Mhiti.
6 Kulikuwa na vita kati ya Rehoboamu na
Yeroboamu wakati wote wa maisha ya Abiya.
7 Kwa habari ya matukio mengine ya utawala
wa Abiya na yote aliyofanya, je, hayakuandikwa
katika kitabu cha kumbukumbu za wafalme
wa Yuda? Kulikuwa na vita kati ya Abiya na
Yeroboamu. 8 Naye Abiya akalala na baba zake
akazikwa katika Mji wa Daudi. Asa mwanawe
akawa mfalme baada yake.

Asa Mfalme Wa Yuda (2 Nyakati 15:16–16:6)

9 Katika mwaka wa ishirini wa utawala wa Yer-
oboamu mfalme wa Israeli, Asa akawa mfalme
wa Yuda, 10 naye akatawala katika Yerusalemu

---

* **15:2** Yaani Absalomu, maana yake Baba wa amani.

miaka arobaini na mmoja. Bibi yake aliitwa Maaka binti Abishalomu.
11 Asa akatenda yaliyo mema machoni mwa BWANA, kama alivyokuwa ametenda Daudi baba
yake. 12 Akawafukuza mahanithi wa mahali pa kuabudia miungu kutoka nchi na kuondoa sanamu zote ambazo baba zake walikuwa
wametengeneza. 13 Hata akamwondoa bibi yake Maaka kwenye wadhifa wake kama mama malkia, kwa sababu alikuwa ametengeneza nguzo ya Ashera ya kuchukiza. Asa akaikata hiyo nguzo na kuiteketeza kwa moto katika
Bonde la Kidroni. 14 Ijapokuwa hakuondoa mahali pa juu pa kuabudia miungu, moyo wa Asa ulikuwa umejiweka kwa BWANA kikamilifu
maisha yake yote. 15 Akaleta ndani ya Hekalu la BWANA fedha na dhahabu na vile vyombo ambavyo yeye na baba yake walikuwa wameviweka wakfu.
16 Kulikuwa na vita kati ya Asa na Baasha mfalme wa Israeli siku zote za utawala wao.
17 Mfalme Baasha wa Israeli akashambulia Yuda na kuweka ngome mji wa Rama ili kumzuia yeyote asitoke wala kuingia nchi ya Mfalme Asa wa Yuda.
18 Kisha Asa akachukua fedha yote na dhahabu iliyokuwa imeachwa katika hazina za Hekalu la BWANA na za jumba lake mwenyewe la kifalme. Akawakabidhi maafisa wake na kuwatuma kwa Ben-Hadadi mwana wa Tabrimoni, mwana wa Hezioni, mfalme wa Aramu,†
aliyekuwa akitawala Dameski. 19 “Akasema na pawepo mkataba kati yangu na wewe, kama

† **15:18** Yaani Shamu (ambayo leo ni Syria).

ulivyokuwepo kati ya baba yangu na baba yako. Tazama, nimekuletea zawadi ya fedha na dhahabu. Sasa vunja mkataba wako na Baasha mfalme wa Israeli ili aniondokee mimi."

20 Ben-Hadadi akakubaliana na Mfalme Asa na
kutuma majemadari wa majeshi yake dhidi ya
miji ya Israeli. Akaishinda miji ya Iyoni, Dani,
Abel-Beth-Maaka na Kinerethi yote, pamoja na
Naftali. 21 Wakati Baasha aliposikia hili, akaacha
kuijenga Rama na akaenda kuishi Tirsa. 22 Kisha
Mfalme Asa akatoa amri kwa Yuda yote, pasipo
kumbagua hata mmoja, kubeba mawe na mbao
kutoka Rama, ambazo Baasha alikuwa akitumia
huko. Mfalme Asa akazitumia kujengea Geba
iliyoko Benyamini na Mispa pia.

23 Kwa matukio yote ya utawala wa Asa,
mafanikio yake yote, yote aliyofanya na miji
aliyoijenga, je, hayakuandikwa katika kitabu cha
kumbukumbu za wafalme wa Yuda? Katika
uzee wake, hata hivyo, alipata ugonjwa wa
miguu. 24 Kisha Asa akalala pamoja na baba zake
na kuzikwa pamoja nao katika mji wa Daudi
baba yake. Naye Yehoshafati mwanawe akawa
mfalme baada yake.

Nadabu Mfalme Wa Israeli

25 Nadabu mwana wa Yeroboamu akawa
mfalme wa Israeli katika mwaka wa pili
wa utawala wa Mfalme Asa wa Yuda, naye
akatawala Israeli kwa miaka miwili. 26 Akafanya
maovu machoni pa Bwana, akienenda katika
njia za baba yake na katika dhambi yake, ambayo alisababisha Israeli kuifanya.

27 Baasha mwana wa Ahiya wa nyumba
ya Isakari akafanya shauri baya dhidi yake,
naye akamuua huko Gibethoni, mji wa Wafil-
isti, wakati Nadabu na Israeli yote walipokuwa
wameuzingira. 28 Baasha akamuua Nadabu
katika mwaka wa tatu wa utawala wa Asa
mfalme wa Yuda, naye Baasha akaingia mahali
pake kuwa mfalme.

29 Mara tu alipoanza kutawala, aliua jamaa
yote ya Yeroboamu. Hakumwachia Yeroboamu
yeyote aliyekuwa hai, bali aliwaangamiza wote,
kulingana na neno la BWANA lililotolewa kupitia
kwa mtumishi wake Ahiya Mshiloni, 30 kwa
sababu ya dhambi alizokuwa amezitenda Yer-
oboamu na kusababisha Israeli kuzitenda, tena
kwa sababu alimkasirisha BWANA, Mungu wa
Israeli.

31 Kwa matukio mengine ya utawala wa Nad-
abu na yote aliyofanya, je hayakuandikwa katika
kitabu cha kumbukumbu za wafalme wa Israeli?
32 Kulikuwa na vita kati ya Asa na Baasha
mfalme wa Israeli wakati wote wa utawala wao.

Baasha Mfalme Wa Israeli

33 Katika mwaka wa tatu wa utawala wa
Asa mfalme wa Yuda, Baasha mwana wa
Ahiya akawa mfalme wa Israeli yote huko
Tirsa, naye akatawala kwa miaka ishirini na
minne. 34 Akatenda maovu machoni pa BWANA,
akienenda katika njia za Yeroboamu na dhambi
yake, ambayo alikuwa amesababisha Israeli kui-
tenda.

16

1 Ndipo neno la BWANA likamjia Yehu
mwana wa Hanani dhidi ya Baasha, kusema:
2 “Nilikuinua kutoka mavumbini na kukufanya
kiongozi wa watu wangu Israeli, lakini
ukaenenda katika njia za Yeroboamu na
kusababisha watu wangu Israeli kutenda
dhambi na kunikasirisha kwa dhambi zao. 3 Basi
nitamwangamiza Baasha pamoja na nyumba
yake, nami nitaifanya nyumba yako kama ile ya
Yeroboamu mwanawe Nebati. 4 Mbwa watawala
watu wa Baasha watakaofia mjini na ndege
wa angani watajilisha kwa wale watakaofia
mashambani.”

5 Kwa matukio mengine ya utawala wa
Baasha, aliyoyafanya na mafanikio yake, je,
hayakuandikwa katika kitabu cha kumbukumbu
za wafalme wa Israeli? 6 Baasha akalala na
baba zake naye akazikwa huko Tirsa. Naye Ela
mwanawe akawa mfalme baada yake.

7 Zaidi ya hayo, neno la BWANA likamjia Baasha
pamoja na nyumba yake kupitia kwa nabii
Yehu mwana wa Hanani, kwa sababu ya maovu
yote aliyokuwa ametenda machoni pa BWANA,
akamkasirisha kwa mambo aliyotenda, na kuwa
kama nyumba ya Yeroboamu, na pia kwa sababu
aliiangamiza.

Ela Mfalme Wa Israeli

8 Katika mwaka wa ishirini na sita wa utawala
wa Asa mfalme wa Yuda, Ela mwana wa Baasha
akawa mfalme wa Israeli, naye akatawala huko
Tirsa kwa miaka miwili.

9 Zimri, mmoja wa maafisa wake, aliyekuwa
na amri juu ya nusu ya magari yake ya vita,
akafanya hila mbaya dhidi ya Ela. Wakati huo
Ela alikuwa Tirsa, akilewa katika nyumba ya
Arsa, mtu aliyekuwa msimamizi wa jumba la
kifalme huko Tirsa. 10 Zimri akaingia, akampiga
na kumuua katika mwaka wa ishirini na saba wa
utawala wa Asa mfalme wa Yuda. Kisha Zimri
akaingia mahali pake kuwa mfalme.

11 Mara tu alipoanza kutawala na kuketi juu
ya kiti cha ufalme, aliua jamaa yote ya Baasha.
Hakumwacha mwanaume hata mmoja, akiwa ni
ndugu au rafiki. 12 Hivyo Zimri akaangamiza
jamaa yote ya Baasha, kulingana na neno la
Bwana lililonenwa dhidi ya Baasha kupitia
nabii Yehu: 13 kwa sababu ya dhambi zote
Baasha na mwanawe Ela walizokuwa wame-
tenda na wakasababisha Israeli kuzitenda, basi
wakamkasirisha Bwana, Mungu wa Israeli kwa
sanamu zao zisizofaa.

14 Kwa matukio mengine ya utawala wa Ela,
na yote aliyoyafanya, je, hayakuandikwa katika
kitabu cha kumbukumbu za wafalme wa Israeli?

Zimri Mfalme Wa Israeli

15 Katika mwaka wa ishirini na saba wa
utawala wa Asa mfalme wa Yuda, Zimri
akatawala huko Tirsa siku saba. Jeshi lilikuwa
limepiga kambi karibu na Gibethoni, mji wa
Wafilisti. 16 Wakati Waisraeli waliokuwa kam-
bini waliposikia kuwa Zimri alikuwa amefanya
hila mbaya dhidi ya mfalme na kumuua, wakam-
tangaza Omri, jemadari wa jeshi, kuwa mfalme
wa Israeli siku iyo hiyo huko kambini. 17 Ndipo

Omri na Waisraeli wote pamoja naye wakaon-
doka Gibethoni na kuizingira Tirsa. 18 Wakati
Zimri alipoona kuwa mji umechukuliwa, alik-
wenda ndani ya ngome ya jumba la kifalme
na kulichoma moto jumba la kifalme na ku-
jiteketeza ndani yake. Kwa hiyo akafa, 19 kwa
sababu ya dhambi alizofanya, akitenda maovu
machoni pa BWANA na kuenenda katika njia
za Yeroboamu na katika dhambi alizofanya na
kusababisha Israeli kuzifanya.

20 Kwa matukio mengine ya utawala wa Zimri,
na uasi alioutenda, je, hayakuandikwa katika
kitabu cha kumbukumbu za wafalme wa Israeli?

Omri Mfalme Wa Israeli

21 Ndipo watu wa Israeli wakagawanyika
katika makundi mawili, nusu wakamuunga
mkono Tibni mwana wa Ginathi ili awe mfalme
na nusu nyingine wakamuunga mkono Omri.
22 Lakini wafuasi wa Omri wakajionyesha wenye
nguvu kuliko wale wa Tibni mwana wa Ginathi.
Hivyo Tibni akafa na Omri akawa mfalme.

23 Katika mwaka wa thelathini na moja wa
utawala wa Asa mfalme wa Yuda, Omri akawa
mfalme wa Israeli, naye akatawala kwa miaka
kumi na miwili, sita kati ya hiyo katika Tirsa.
24 Alinunua kilima cha Samaria kutoka kwa She-
meri kwa talanta mbili* za fedha na akajenga mji
juu ya hicho kilima, akiuita Samaria, kutokana
na Shemeri, jina la mmiliki wa kwanza wa kilima
hicho.

* **16:24** Talanta mbili za fedha ni sawa na kilo 70.

25 Lakini Omri akatenda maovu machoni pa
BWANA na kutenda dhambi kuliko wote waliom-
tangulia. 26 Akaenenda katika njia zote za
Yeroboamu mwana wa Nebati na katika dhambi
zake, ambazo alisababisha Israeli kutenda, hivyo
basi wakamkasirisha BWANA, Mungu wa Israeli
kwa sanamu zao zisizofaa.
27 Kwa matukio mengine ya utawala wa Omri,
yale aliyofanya na vitu alivyovifanikisha, je,
hayakuandikwa katika kitabu cha kumbukumbu
za wafalme wa Israeli? 28 Omri akalala pamoja
na baba zake na akazikwa huko Samaria. Ahabu
mwanawe akatawala mahali pake.

Ahabu Afanywa Mfalme Wa Israeli

29 Katika mwaka wa thelathini na nane wa
utawala wa Asa mfalme wa Yuda, Ahabu
mwana wa Omri akawa mfalme wa Israeli, naye
akatawala Israeli akiwa Samaria kwa miaka
ishirini na miwili. 30 Ahabu mwana wa Omri
akafanya maovu zaidi machoni mwa BWANA
kuliko yeyote aliyewatangulia. 31 Kama vile
haikutosha kuishi kama Yeroboamu mwana wa
Nebati, akamwoa Yezebeli binti wa Ethbaali,
mfalme wa Wasidoni, naye akaanza kumtumikia
Baali na kumwabudu. 32 Akajenga madhabahu
kwa ajili ya Baali katika hekalu la Baali lile
alilolijenga huko Samaria. 33 Pia Ahabu akaten-
geneza nguzo ya Ashera na kufanya mengi ili
kumkasirisha BWANA, Mungu wa Israeli, kuliko
walivyofanya wafalme wote wa Israeli waliom-
tangulia.
34 Katika wakati wa Ahabu, Hieli, Mbetheli,
akaijenga upya Yeriko. Aliweka misingi yake

kwa gharama ya mzaliwa wake wa kwanza Abiramu, na kuweka malango yake kwa gharama ya mwanawe mdogo Segubu, kulingana na neno la BWANA alilosema kupitia Yoshua mwana wa Nuni.

17

Eliya Analishwa Na Kunguru

1 Basi Eliya, Mtishbi kutoka Tishbi katika
Gileadi, akamwambia Ahabu, “Kama BWANA,
Mungu wa Israeli, aishivyo, ambaye ninamtumikia, hapatakuwa na umande wala mvua
katika miaka hii, isipokuwa kwa neno langu.”
2 Kisha neno la BWANA likamjia Eliya, kusema,
3 “Ondoka hapa, elekea upande wa mashariki
ukajifiche katika Kijito cha Kerithi, mashariki
mwa Yordani. 4 Utakunywa maji kutoka kile kijito, nami nimeagiza kunguru wakulishe huko.”
5 Hivyo akafanya kile alichoambiwa na BWANA.
Akaenda katika Kijito cha Kerithi, mashariki ya
Yordani na akakaa huko. 6 Kunguru wakamletea
mkate na nyama asubuhi na mkate na nyama
jioni, naye akanywa maji kutoka kile kijito.

Mjane Wa Sarepta

7 Baada ya muda, kile kijito kikakauka kwa
sababu mvua haikuwa imenyesha katika nchi.
8 Kisha neno la BWANA likamjia, kusema,
9 “Ondoka, uende Sarepta ya Sidoni na ukae
huko. Nimemwagiza mjane katika sehemu ile
akupatie chakula.” 10 Hivyo akaenda Sarepta.
Alipofika kwenye lango la mji, mjane alikuwa
huko akiokota kuni. Akamwita na kumwambia,

“Naomba uniletee maji kidogo kwenye gudulia
ili niweze kunywa.” 11 Alipokuwa anakwenda
kumletea, akamwita akasema, “Tafadhali niletee
pia kipande cha mkate.”

12 Akamjibu, “Hakika kama BWANA Mungu
wako aishivyo, sina mkate wowote, isipokuwa konzi ya unga kwenye gudulia na mafuta kidogo kwenye chupa. Ninakusanya kuni chache nipeleke nyumbani na nikapike chakula kwa ajili yangu na mwanangu, ili kwamba tule, kiishe, tukafe.”

13 Eliya akamwambia, “Usiogope. Nenda
nyumbani ukafanye kama ulivyosema. Lakini kwanza unitengenezee mimi mkate mdogo kutoka vile ulivyo navyo kisha uniletee na ndipo utayarishe chochote kwa ajili yako na mwanao.
14 Kwa kuwa hivi ndivyo asemavyo BWANA,
Mungu wa Israeli: ‘Lile gudulia la unga halitakwisha wala ile chupa ya mafuta haitakauka hadi siku ile BWANA atakapoleta mvua juu ya nchi.’ ”

15 Akaondoka na kufanya kama Eliya alivy-
omwambia. Kwa hiyo kukawa na chakula kila
siku kwa ajili ya Eliya, yule mwanamke na
jamaa yake. 16 Kwa kuwa lile gudulia la unga
halikwisha na ile chupa ya mafuta haikukauka, sawasawa na lile neno la BWANA alilosema Eliya.

17 Baada ya muda, mwana wa yule mwanamke
mwenye nyumba akaugua. Hali yake ikaen-
delea kuwa mbaya sana, na hatimaye akaacha
kupumua. 18 Akamwambia Eliya, “Una nini
dhidi yangu, ewe mtu wa Mungu? Umekuja ili kukumbushia dhambi yangu na kusababisha kifo cha mwanangu?”

19 Eliya akamjibu, “Nipe mwanao.” Eliya
akampokea kutoka kifuani mwake, akambeba
mpaka chumba cha juu alipokuwa anaishi,
akamlaza kitandani mwake. 20 Kisha akamlilia
BWANA, akasema “Ee BWANA Mungu wangu, je,
pia umeleta msiba juu ya mjane huyu ninayeishi
pamoja naye, kwa kusababisha mwanawe
kufa?” 21 Kisha akajinyoosha juu ya kijana mara
tatu na kumlilia BWANA, akisema, “Ee BWANA
Mungu wangu, nakuomba roho ya huyu kijana
imrudie!”
22 BWANA akasikia kilio cha Eliya, na roho
ya kijana ikamrudia, naye akafufuka. 23 Eliya
akamtwaa kijana na kumbeba kutoka chum-
bani mwake akamshusha kumpeleka kwenye
nyumba. Akampa mama yake na kusema,
“Tazama, mwanao yu hai!”
24 Ndipo yule mwanamke akamwambia Eliya,
“Sasa ninajua kwamba wewe ni mtu wa Mungu,
na kwamba neno la BWANA kutoka kinywani
mwako ni kweli.”

18

Eliya Na Obadia

1 Baada ya muda mrefu, katika mwaka wa tatu,
neno la BWANA likamjia Eliya kusema, “Nenda
ukajionyeshe kwa Ahabu na mimi nitanyesha
mvua juu ya nchi.” 2 Kwa hiyo Eliya akaenda
kujionyesha kwa Ahabu.
Wakati huu njaa ilikuwa kali sana katika
Samaria, 3 naye Ahabu alikuwa amemwita Oba-
dia ambaye alikuwa msimamizi wa jumba lake
la kifalme. (Obadia alimcha BWANA sana.

4 Wakati Yezebeli alipokuwa akiwaua manabii
wa BWANA, Obadia alikuwa amewachukua man-
abii mia moja na kuwaficha katika mapango
mawili, hamsini kwenye kila moja na akawa
akiwapa chakula na maji.) 5 Ahabu alikuwa
amemwambia Obadia, "Nenda katika nchi yote
kwenye vijito vyote na mabonde. Huenda tu-
naweza kupata majani ya kuwalisha farasi na
nyumbu wapate kuishi ili tusilazimike kuwaua
hata mmoja wa wanyama wetu." 6 Kwa hiyo
wakagawanya nchi waliyokusudia kutafuta ma-
jani, Ahabu akaenda upande mmoja na Obadia
upande mwingine.

7 Wakati Obadia alipokuwa akitembea njiani,
Eliya akakutana naye. Obadia akamtambua,
akamsujudia hadi nchi na kusema, "Je, hivi kweli
ni wewe, bwana wangu Eliya?"

8 Eliya akamjibu, "Ndiyo, nenda ukamwambie
bwana wako Ahabu, 'Eliya yuko hapa.' "

9 Obadia akamuuliza, "Ni kosa gani nime-
fanya, hata ukaamua kumkabidhi mtumishi
wako mkononi mwa Ahabu ili aniue? 10 Hakika
kama BWANA Mungu wako aishivyo, hakuna
taifa hata moja au ufalme ambapo bwana wangu
hajamtuma mtu kukutafuta. Kila wakati taifa
au ufalme walipodai kwamba haupo huko, ali-
wafanya waape kwamba hawakuweza kuku-
pata. 11 Lakini sasa unaniambia niende kwa
bwana wangu na kusema, 'Eliya yuko hapa.'
12 Sijui ni wapi Roho wa BWANA ataamua kuku-
peleka wakati nitakapokuacha. Kama nikienda
kumwambia Ahabu na asikupate, ataniua. Hata
hivyo mimi mtumishi wako nimemwabudu

BWANA tangu ujana wangu.
13 Je, hukusikia,
bwana wangu, nilifanya nini wakati Yezebeli
alipokuwa akiua manabii wa BWANA? Nili-
waficha manabii wa BWANA mia moja katika
mapango mawili, hamsini katika kila moja,
nami nikawapatia chakula na maji.
14 Nawe
sasa unaniambia niende kwa bwana wangu na
kumwambia, 'Eliya yuko hapa.' Yeye ataniua!"
15 Eliya akasema, "Kama BWANA Mwenye
Nguvu Zote aishivyo, yeye ninayemtumikia,
hakika nitajionyesha kwa Ahabu leo."

Eliya Juu Ya Mlima Karmeli

16 Basi Obadia akaenda kukutana na Ahabu na
kumwambia, naye Ahabu akaenda kukutana na
Eliya.
17 Ahabu alipomwona Eliya, akamwambia,
"Je, ni wewe, mtaabishaji wa Israeli?"
18 Eliya akamjibu, "Mimi sijaitaabisha Israeli.
Lakini wewe na jamaa ya baba yako ndio mnao-
fanya hivyo. Mmeziacha amri za BWANA na
mkafuata Mabaali.
19 Sasa waite watu kutoka
Israeli yote tukutane nao juu ya Mlima Karmeli.
Nawe uwalete hao manabii wa Baali mia nne
na hamsini na hao manabii mia nne wa Ashera,
walao chakula mezani mwa Yezebeli."
20 Ndipo Ahabu akatuma ujumbe katika Israeli
yote na kuwakusanya manabii hao juu ya mlima
Karmeli.
21 Eliya akasimama mbele ya watu na
kusema, "Mtasitasita katika mawazo mawili hadi
lini? Ikiwa BWANA ndiye Mungu, mfuateni yeye;
lakini ikiwa Baali ni Mungu, basi mfuateni yeye."
Lakini watu hawakusema kitu.
22 Kisha Eliya akawaambia, "Ni mimi peke
yangu nabii wa BWANA aliyebaki, lakini Baali

ana manabii mia nne na hamsini. 23 Leteni
mafahali wawili. Wao na wajichagulie mmoja,
wamkate vipande vipande na waweke juu ya
kuni lakini wasiiwashie moto. Nitamwandaa
huyo fahali mwingine na kumweka juu ya kuni
lakini sitawasha moto. 24 Kisha mliitie jina
la mungu wenu, nami nitaliitia jina la BWANA
Mungu yule ambaye atajibu kwa moto, huyo
ndiye Mungu."

Kisha watu wote wakasema, "Hilo unalosema
ni jema."

25 Eliya akawaambia manabii wa Baali, "Ch-
agueni mmoja kati ya hawa mafahali na mwe
wa kwanza kumwandaa, kwa kuwa ninyi mko
wengi sana. Liitieni jina la mungu wenu, lakini
msiwashe moto." 26 Kwa hiyo wakamchukua
yule fahali waliyepewa, nao wakamwandaa.

Kisha wakaliitia jina la Baali kutoka asubuhi
hadi adhuhuri, wakapiga kelele, "Ee Baali, utu-
jibu!" Lakini hapakuwa na jibu; hakuna aliye-
jibu. Nao wakacheza kuizunguka madhabahu
waliyoijenga.

27 Wakati wa adhuhuri, Eliya akaanza kuwad-
hihaki, akisema, "Pigeni kelele zaidi! Hakika
yeye ni mungu! Labda amezama katika mawazo
mazito, au ana shughuli nyingi, au amesafiri.
Labda amelala usingizi mzito, naye ni lazima
aamshwe." 28 Kwa hiyo wakapiga kelele zaidi
na kama ilivyokuwa desturi yao wakajichanja
wenyewe kwa visu na vyembe, mpaka damu
ikachuruzika. 29 Adhuhuri ikapita, nao wakaen-
delea na utabiri wao wa kiwazimu mpaka wakati

wa dhabihu ya jioni. Lakini hapakuwa na jibu,
hakuna aliyejibu, hakuna aliyeangalia.

30 Kisha Eliya akawaambia watu wote, “So-
geeni karibu nami.” Watu wote wakamkaribia,
naye akakarabati madhabahu ya BWANA, am-
bayo ilikuwa imevunjwa. 31 Eliya akachukua
mawe kumi na mawili, moja kwa ajili ya kila
kabila la wana wa Yakobo, ambaye neno la
BWANA lilimjia, likisema, “Jina lako litakuwa Is-
raeli.” 32 Kwa mawe hayo, akajenga madhabahu
katika jina la BWANA, na akachimba handaki
kuizunguka, ukubwa wa kutosha vipimo viwili
vya mbegu. 33 Akapanga kuni, akamkata yule fa-
hali vipande vipande na kuvipanga juu ya kuni.
Kisha akawaambia, “Jazeni mapipa manne maji
na kuyamwaga juu ya sadaka ya kuteketezwa na
juu ya kuni.”

34 Akawaambia, “Fanyeni hivyo tena.” Nao
wakafanya hivyo tena.

Akaagiza, “Fanyeni kwa mara ya tatu.” Nao
wakafanya hivyo kwa mara ya tatu. 35 Maji
yakatiririka kuizunguka madhabahu na hata
kujaza lile handaki.

36 Wakati wa kutoa dhabihu ya jioni, nabii
Eliya akasogea mbele na kuomba, akisema: “Ee
BWANA, Mungu wa Abrahamu, na Isaki na Israeli,
ijulikane leo kwamba wewe ndiye Mungu katika
Israeli na ya kwamba mimi ni mtumishi wako
na nimefanya mambo haya yote kwa neno lako.
37 Unijibu mimi, Ee BWANA, nijibu mimi, ili
watu hawa wajue kwamba wewe, Ee BWANA,

ndiwe Mungu, na kwamba unaigeuza mioyo yao ikurudie tena.”

38 Kisha moto wa BWANA ukashuka na kuiteketeza ile dhabihu, zile kuni, yale mawe, ule udongo, na pia kuramba yale maji yaliyokuwa ndani ya handaki.

39 Wakati watu wote walipoona hili, wakaanguka kifudifudi na kulia, “BWANA: yeye ndiye Mungu! BWANA: yeye ndiye Mungu!”

40 Kisha Eliya akawaamuru, “Wakamateni hao manabii wa Baali. Msimwache hata mmoja atoroke!” Wakawakamata, naye Eliya akawaleta mpaka Bonde la Kishoni na kuwachinja huko.

41 Eliya akamwambia Ahabu, “Nenda, ukale na
kunywa, kwa kuwa kuna sauti ya mvua kubwa.”
42 Hivyo Ahabu akaondoka ili kula na kunywa.
Lakini Eliya akapanda kileleni mwa Karmeli, akasujudu na akaweka kichwa chake katikati ya magoti yake.

43 Akamwambia mtumishi wake, “Nenda ukatazame kuelekea bahari.” Akaenda na kutazama.

Akasema, “Hakuna kitu chochote huko.”

Mara saba Eliya akasema, “Nenda tena.”

44 Mara ya saba, mtumishi akaleta taarifa, “Wingu dogo kama mkono wa mwanadamu linainuka kutoka baharini.”

Hivyo Eliya akasema, “Nenda ukamwambie Ahabu, ‘Tandika gari lako na ushuke kabla mvua haijakuzuia.’ ”

45 Wakati ule ule anga likawa jeusi kwa mawingu, upepo ukainuka na mvua kubwa ikanyesha, naye Ahabu akaenda zake Yezreeli.

46 Nguvu za Bwana zikamjia Eliya, naye aka-
jikaza viuno, akakimbia mbele ya Ahabu njia
yote hadi maingilio ya Yezreeli.

19

Eliya Akimbilia Horebu

1 Ahabu akamwambia Yezebeli kila kitu Eliya
alichokuwa amefanya na jinsi alivyowaua man-
abii wote kwa upanga. 2 Hivyo Yezebeli akam-
tuma mjumbe kwa Eliya, kusema, “Hao miungu
initendee hivyo na kuzidi, kama kufikia kesho
wakati kama huu sitaifanya roho yako kama
mmojawapo wa hao manabii.”

3 Eliya aliogopa, na akakimbia kuokoa maisha
yake. Alipofika Beer-Sheba katika Yuda,
akamwacha mtumishi wake huko, 4 lakini yeye
mwenyewe akatembea mwendo wa kutwa nz-
ima katika jangwa. Akafika kwenye mti wa
mretemu, akakaa chini yake na kuomba ili afe.
Akasema, “Yatosha sasa, Bwana, ondoa roho
yangu, kwani mimi si bora kuliko baba zangu.”
5 Kisha akajinyoosha chini ya mti, akalala usin-
gizi.

Mara malaika akamgusa na akamwambia,
“Inuka na ule.” 6 Akatazama pande zote, napo
hapo karibu na kichwa chake palikuwepo mkate
uliookwa kwenye makaa ya moto na gudulia la
maji. Akala na kunywa, kisha akajinyoosha tena.

7 Yule malaika wa Bwana akaja tena mara
ya pili, akamgusa akamwambia, “Inuka na ule,
kwa kuwa safari ni ndefu kwako.” 8 Kwa hiyo
akainuka, akala na kunywa. Akiwa ametiwa

nguvu na kile chakula, akasafiri siku arobaini
usiku na mchana mpaka akafika Horebu, mlima
wa Mungu. 9 Huko akaingia katika pango,
akalala humo usiku ule.

Bwana Amtokea Eliya

Nalo neno la Bwana likamjia, kusema, "Unafanya nini hapa, Eliya?"

10 Akajibu, "Nimeona wivu mwingi kwa ajili
ya Bwana Mungu Mwenye Nguvu Zote. Waisraeli wamelikataa Agano lako, wamevunja madhabahu zako na kuwaua manabii wako kwa upanga. Ni mimi, mimi peke yangu, niliyebaki, nao
sasa wananitafuta ili waniangamize." 11 Bwana
akasema, "Toka nje ukasimame juu ya mlima mbele za Bwana, kwa kuwa Bwana yu karibu kupita hapo."

Kisha upepo mwingi na wenye nguvu ukapasua milima ile na kuvunjavunja miamba mbele za Bwana, lakini Bwana hakuwamo katika ule upepo. Baada ya upepo palikuwa na tetemeko la nchi, lakini Bwana hakuwamo kwenye
lile tetemeko. 12 Baada ya tetemeko la nchi
ukaja moto, lakini Bwana hakuwamo katika ule moto. Baada ya moto ikaja sauti ya utulivu ya
kunong'ona. 13 Eliya alipoisikia, akafunika uso
kwa vazi lake, akatoka na kusimama kwenye mdomo wa pango.

Kisha ile sauti ikamwambia, "Eliya, unafanya nini hapa?"

14 Akajibu, “Nimeona wivu mwingi kwa ajili
ya BWANA Mungu Mwenye Nguvu Zote. Wais-
raeli wamelikataa Agano lako, wamevunja mad-
habahu zako na kuwaua manabii wako kwa
upanga. Ni mimi, mimi peke yangu, niliyebaki,
nao sasa wananitafuta ili waniangamize.”
15 BWANA akamwambia, “Rudi kwa njia uliyoi-
jia, uende kwenye Jangwa la Dameski. Wakati
utakapofika huko, mtie Hazaeli mafuta awe
mfalme wa Aramu* 16 Pia mtie mafuta Yehu
mwana wa Nimshi awe mfalme wa Israeli, na
umtie Elisha mwana wa Shafati kutoka Abel-
Mehola mafuta awe nabii badala yako. 17 Yehu
atamuua yeyote atakayeutoroka upanga wa Haz-
aeli, naye Elisha atamuua yeyote atakayeutoroka
upanga wa Yehu. 18 Hata sasa nimeweka akiba
watu elfu saba katika Israeli, wote ambao hawa-
jampigia Baali magoti, na wote ambao midomo
yao haijambusu.”

Wito Wa Elisha

19 Hivyo Eliya akaondoka kutoka huko na
kumkuta Elisha mwana wa Shafati. Alikuwa
akilima kwa jozi kumi na mbili za maksai,
na yeye mwenyewe aliongoza ile jozi ya kumi
na mbili. Eliya akapita karibu naye, akam-
rushia vazi lake. 20 Kisha Elisha akawaacha
maksai wake, akamkimbilia Eliya, akamwambia,
“Niruhusu nikawabusu baba yangu na mama
yangu, halafu nitafuatana nawe.”

Eliya akajibu, “Rudi zako, kwani nimekutendea nini?”

---

* **19:15** Yaani Shamu (ambayo leo ni Syria).

21 Basi Elisha akamwacha Eliya, naye akarudi. Akachukua ile jozi yake ya maksai na kuwachinja. Akaipika ile nyama kwa kutumia miti ya nira kama kuni na kuwapa watu, nao wakala. Kisha akaondoka, akamfuata Eliya, akamtumikia.

20

Ben-Hadadi Aishambulia Samaria

1 Wakati huu, Ben-Hadadi mfalme wa Aramu
akakusanya jeshi lake lote. Akifuatana na
wafalme thelathini na wawili wakiwa na farasi
na magari ya vita, akakwea kuuzingira kwa
jeshi Samaria na kuishambulia. 2 Akawatuma
wajumbe katika mji kwa Ahabu mfalme wa
Israeli, kusema, "Hivi ndivyo asemavyo Ben-
Hadadi: 3 'Fedha yako na dhahabu ni yangu,
nao wake zako walio wazuri sana na watoto ni
wangu.' "

4 Mfalme wa Israeli akajibu, "Iwe kama usemavyo, bwana wangu mfalme. Mimi na vyote nilivyo navyo ni mali yako."

5 Wale wajumbe wakaja tena na kusema,
"Hivi ndivyo asemavyo Ben-Hadadi: 'Nimetuma
kutaka fedha yako na dhahabu, wake zako na
watoto wako. 6 Lakini kesho wakati kama huu,
nitawatuma maafisa wangu kukagua jumba lako
la kifalme na nyumba za maafisa wako. Watatwaa kitu unachokithamini nao watakichukua.' "

7 Mfalme wa Israeli akawaita wazee wote wa nchi na akawaambia, "Tazama jinsi mtu huyu anavyochokoza! Wakati alipotuma apelekewe

wake zangu na watoto wangu, fedha zangu na dhahabu yangu, sikumkatalia.”
8 Wazee na watu wote wakajibu, “Usimsikilize, wala usiyakubali matakwa yake.”
9 Kwa hiyo akawajibu wajumbe wa Ben-Hadadi, “Mwambieni bwana wangu mfalme, ‘Mtumishi wako atafanya yote uliyoyadai mwanzoni, lakini dai hili la sasa siwezi kulitekeleza.’ ” Wakaondoka na kupeleka jibu kwa Ben-Hadadi.
10 Kisha Ben-Hadadi akatuma ujumbe mwingine kwa Ahabu, kusema “Miungu iniletee maafa, tena makubwa zaidi, ikiwa vumbi la Samaria litatosheleza konzi moja ya kila mtu ya wale wafuatanao nami.”
11 Mfalme wa Israeli akajibu, “Mwambieni, ‘Yule anayevaa mavazi ya vita asije akajisifu kama yule anayevua.’ ”
12 Ben-Hadadi alisikia ujumbe huu wakati ambapo yeye na wafalme walikuwa wanakunywa katika mahema yao, na akawaamuru watu wake, “Jiandaeni kushambulia.” Kwa hiyo wakajiandaa kuushambulia mji.

Ahabu Amshinda Ben-Hadadi

13 Wakati ule ule nabii akamjia Ahabu mfalme wa Israeli na kutangaza, “Hivi ndivyo asemavyo Bwana: ‘Je, unaona jeshi hili kubwa? Nitalitia mkononi mwako leo, nawe ndipo utajua kwamba mimi ndimi Bwana.’ ”
14 Ahabu akauliza, “Ni nani atakayefanya hili?”
Nabii akamjibu, “Hivi ndivyo asemavyo Bwana: ‘Maafisa vijana majemadari wa majimbo watafanya hili.’ ”

Akauliza, “Ni nani atakayeanzisha vita?”

Nabii akamjibu, “Ni wewe.”

15 Kwa hiyo Ahabu akawaita maafisa vijana
majemadari wa majimbo, wanaume 232. Kisha
akawakusanya Waisraeli wote waliobaki, jumla
yao 7,000. 16 Wakaondoka wakati wa adhuhuri,
Ben-Hadadi na wale wafalme thelathini na waw-
ili walioungana naye walipokuwa katika ma-
hema yao wakilewa. 17 Maafisa vijana maje-
madari wa majimbo waliondoka kwanza.

Wakati huu Ben-Hadadi alikuwa amewatuma wapelelezi, ambao walileta taarifa kusema kwamba, “Askari wanasonga mbele kutoka Samaria.”

18 Akasema, “Ikiwa wamekuja kwa amani,
wakamate wakiwa hai; ikiwa wamekuja kwa
vita, wakamate wakiwa hai.”

19 Wale maafisa vijana majemadari wa ma-
jimbo wakatoka nje ya mji jeshi likiwa nyuma
yao, 20 kila mmoja akamuua adui yake. Hii
ilisababisha Waaramu kukimbia, huku Wais-
raeli wakiwafuatia. Lakini Ben-Hadadi mfalme
wa Aramu akatoroka akiwa amepanda farasi
wake pamoja na baadhi ya wapanda farasi
wake. 21 Mfalme wa Israeli akasonga mbele
na kushinda farasi na magari ya vita na kus-
ababisha hasara kubwa kwa Waaramu.

22 Baadaye nabii akaja kwa mfalme wa Israeli na kusema, “Jiandae vizuri ufikirie la kufanya, kwa sababu mwakani mfalme wa Aramu atakuja kukushambulia tena.”

23 Wakati ule ule, maafisa wa mfalme wa Aramu wakamshauri, wakamwambia, “Miungu yao ni miungu ya vilimani. Ndiyo sababu

walikuwa na nguvu sana kutuzidi. Lakini kama
tukipigana nao katika nchi tambarare, hakika
tutawashinda. 24 Fanya hivi: Waondoe hao
wafalme wote thelathini na wawili kutoka nafasi
zao na uweke maafisa wengine mahali pao.
25 Ni lazima pia uandae jeshi jingine kama lile
ulilopoteza, farasi kwa farasi, gari la vita kwa
gari la vita, ili tuweze kupigana na Israeli katika
nchi tambarare. Kisha kwa hakika tutakuwa
na nguvu kuliko wao.” Akakubaliana nao naye
akashughulika ipasavyo.

26 Mwaka uliofuata, majira kama hayo, Ben-
Hadadi akawakusanya Waaramu mpaka Afeki
kupigana dhidi ya Israeli. 27 Baada ya Waisraeli
kukusanywa na kupewa mahitaji, walikwenda
kukabiliana nao. Waisraeli wakapiga kambi
mkabala nao kama makundi mawili madogo ya
mbuzi, wakati Waaramu walienea katika nchi
yote.

28 Mtu wa Mungu akaja na kumwambia
mfalme wa Israeli, “Hivi ndivyo Bwana
asemavyo: ‘Kwa sababu Waaramu wanafikiri
Bwana ni Mungu wa vilimani na sio Mungu wa
mabondeni, nitatia jeshi hili kubwa mkononi
mwako, nawe utajua kuwa mimi ndimi
Bwana.’ ”

29 Kwa siku saba walipiga kambi wakitaza-
mana na siku ya saba vita vikaanza. Waisraeli
wakawajeruhi askari wa miguu wa Waaramu
100,000 kwa siku moja. 30 Waliobaki waka-
torokea katika mji wa Afeki, mahali ambapo
watu 27,000 waliangukiwa na ukuta. Naye Ben-
Hadadi akakimbilia mjini na kujificha kwenye

chumba cha ndani.
31 Maafisa wake wakamwambia, “Tazama,
tumesikia kwamba wafalme wa nyumba ya Israeli wana huruma. Twendeni kwa mfalme wa Israeli tukiwa tumevaa nguo za gunia viunoni mwetu na kamba kuzunguka vichwa vyetu. Huenda akakuacha hai.”
32 Wakiwa wamevaa nguo za gunia viunoni
mwao na kamba kuzunguka vichwa vyao, walikwenda kwa mfalme wa Israeli na kusema, “Mtumishi wako Ben-Hadadi anasema: ‘Tafadhali, naomba uniache hai.’ ”

Mfalme akajibu, “Je, bado yuko hai? Yeye ni ndugu yangu.”
33 Wale watu wakalipokea jambo lile kama
dalili nzuri nao wakawa wepesi kulichukua neno lake wakisema, “Ndiyo, yeye ni ndugu yako Ben-Hadadi!”

Mfalme akawaambia, “Nendeni mkamlete.” Ikawa Ben-Hadadi alipokuja, Ahabu akampandisha katika gari lake la vita.

Ben-Hadadi akajitolea, akisema,
34 “Nitairudisha ile miji ambayo baba yangu
aliiteka kutoka kwa baba yako. Unaweza kuweka maeneo yako ya soko katika Dameski, kama baba yangu alivyofanya huko Samaria.”

Ahabu akasema, “Katika misingi ya mkataba, nitakuachilia huru.” Kwa hiyo akaweka mkataba naye, akamruhusu aende zake.

Nabii Amlaumu Ahabu

35 Kwa neno la Bwana, mmoja wa wana wa
manabii akamwambia mwenzake, “Nipige kwa silaha yako,” lakini yule mtu akakataa.

36 Kwa hiyo yule nabii akasema, “Kwa sababu hukumtii BWANA, mara tu tutakapoachana utauawa na simba.” Na baada ya yule mtu kuondoka, simba akatokea na kumuua.
37 Nabii akamkuta mtu mwingine na kumwambia, “Nipige tafadhali.” Kisha yule mtu
akampiga na kumjeruhi. 38 Ndipo nabii akaenda
na kusimama barabarani akimsubiri mfalme. Akajibadilisha kwa kushusha kitambaa cha
kichwani mwake hadi kwenye macho. 39 Mfalme
alipopita pale, yule nabii akamwita, “Mtumishi wako alikwenda vitani wakati vita vilipopamba moto, mtu mmoja akanijia na mateka akasema, ‘Mlinde mtu huyu. Kama akitoroka itakuwa uhai wako kwa uhai wake, ama vipande 3,000
vya fedha.’ 40 Wakati mtumishi wako alipokuwa
na shughuli nyingi hapa na pale, yule mtu akatoweka.”

Mfalme wa Israeli akasema, “Hiyo ndiyo hukumu yako. Wewe umeitaja mwenyewe.”

41 Kisha yule nabii akajifunua macho yake haraka, na mfalme wa Israeli akamtambua kama
mmoja wa manabii. 42 Akamwambia mfalme,
“Hivi ndivyo BWANA asemavyo: ‘Umemwacha huru mtu niliyekusudia afe. Kwa hiyo ni uhai wako kwa uhai wake, watu wako kwa watu
wake.’ ” 43 Kwa uchungu na hasira, mfalme wa
Israeli akaenda kwenye jumba lake la kifalme huko Samaria.

21

Shamba La Mizabibu La Nabothi

1 Baada ya hayo, Nabothi, Myezreeli, alikuwa
na shamba la mizabibu jirani na jumba la
kifalme la Ahabu mfalme wa Samaria. 2 Ahabu
akamwambia Nabothi, “Nipe shamba lako la
mizabibu nilitumie kwa bustani ya mboga, kwa
kuwa liko karibu na jumba langu la kifalme.
Badala yake, nitakupa shamba jingine la miz-
abibu zuri zaidi au, kama utapenda, nitakulipa
kiasi chochote unachoona ni thamani yake.”

3 Lakini Nabothi akamjibu, “BWANA na apishe
mbali kukupa wewe urithi wa baba zangu.”

4 Basi Ahabu akaenda nyumbani, mwenye
huzuni na hasira kwa sababu ya yale am-
bayo Nabothi, Myezreeli, alikuwa amesema,
“Sitakupa urithi wa baba zangu.” Akajinyoosha
juu ya kitanda akisononeka, na akakataa kula.

5 Yezebeli mke wake akaingia na akamuuliza,
“Kwa nini unahuzunika hivi? Kwa nini huli
chakula?”

6 Akamjibu, “Kwa sababu nilimwambia
Nabothi, Myezreeli, ‘Niuzie shamba lako la
mizabibu, au kama ukipenda, nitakupa shamba
jingine la mizabibu badala yake.’ Lakini
akasema, ‘Sitakupa shamba langu la mizabibu.’ ”

7 Yezebeli mke wake akasema, “Hivi ndivyo
unavyofanya, nawe ni mfalme katika Israeli
yote? Inuka na ule! Changamka. Nitakupatia
shamba la mizabibu la Nabothi, Myezreeli.”

8 Kwa hiyo akaandika barua kwa jina la
Ahabu akaweka muhuri wake juu ya hizo barua,
akazipeleka kwa wazee na kwa watu wenye cheo
walioishi katika mji pamoja na Nabothi. 9 Katika
barua hizo aliandika:

“Tangazeni siku ya watu kufunga na
mkamketishe Nabothi mahali pa wazi
miongoni mwa watu. 10 Lakini waketisheni
watu wawili wabaya kabisa mkabala naye, nao
washuhudie kuwa yeye amemlaani Mungu na
mfalme. Kisha mtoeni nje na kumpiga kwa
mawe hadi afe.”

11 Hivyo wazee na watu wenye cheo walioishi
katika mji wa Nabothi wakafanya kama Yeze-
beli alivyoelekeza katika barua aliyowaandikia.
12 Wakatangaza mfungo na kumketisha Nabothi
mahali pa wazi miongoni mwa watu. 13 Kisha
watu wawili wabaya kabisa wakaja wakaketi
mkabala naye, nao wakaleta mashtaka dhidi ya
Nabothi mbele ya watu, wakisema, “Nabothi
amemlaani Mungu na mfalme.” Kwa hiyo
wakamtoa nje na kumpiga kwa mawe hadi
akafa. 14 Kisha wakatuma ujumbe kwa Yezebeli,
kusema, “Nabothi amepigwa mawe na amek-
ufa.”

15 Mara tu Yezebeli aliposikia kwamba Nabothi
amepigwa mawe na amekufa, akamwambia
Ahabu, “Amka na uchukue lile shamba la miz-
abibu la Nabothi, Myezreeli, ambalo alikataa
kukuuzia. Hayuko hai tena, bali amekufa.”
16 Ahabu aliposikia Nabothi amekufa, akainuka
na kushuka ili kulichukua shamba la mizabibu
la Nabothi.

17 Kisha neno la Bwana likamjia Eliya, Mtishbi:
18 “Shuka ukakutane na Ahabu mfalme wa Is-
raeli, anayetawala Samaria. Sasa yuko katika
shamba la mizabibu la Nabothi, ambapo amek-
wenda alimiliki. 19 Umwambie, ‘Hivi ndivyo

BWANA asemavyo: Je, hujamuua mtu na kuitwaa mali yake?' Kisha umwambie, 'Hivi ndivyo asemavyo BWANA: Mahali ambapo mbwa waliramba damu ya Nabothi, mbwa watairamba damu yako, naam, yako wewe!' "

20 Ahabu akamwambia Eliya, "Kwa hiyo umenipata, wewe adui yangu!"

Akajibu, "Ndiyo, nimekupata. Kwa sababu umejiuza mwenyewe kufanya uovu mbele ya
macho ya BWANA. 21 'Nitaleta maafa juu yako.
Nitaangamiza uzao wako na kukatilia mbali kutoka kwa Ahabu kila mzaliwa wa mwisho wa kiume katika Israeli, wa mtumwa au wa mtu
huru. 22 Nitaifanya nyumba yako kama ile ya
Yeroboamu mwana wa Nebati na ile ya Baasha mwana wa Ahiya, kwa sababu umenighadhibisha kwa kuwa umesababisha Israeli kutenda dhambi.'

23 "Pia kwa habari ya Yezebeli BWANA anasema, 'Mbwa watamla Yezebeli karibu na ukuta wa Yezreeli.'

24 "Mbwa watawala wale wa nyumba ya Ahabu watakaofia mjini, nao wale watakaofia mashambani wataliwa na ndege wa angani."

25 (Hapajapata kamwe kuwa na mtu kama Ahabu, aliyejiuza mwenyewe kutenda uovu machoni mwa BWANA, akiwa anachochewa na Yeze-
beli mkewe. 26 Alitenda kwa uovu sana katika
kuabudu sanamu, kama wale Waamori ambao BWANA aliowafukuza mbele ya Israeli.)

27 Ahabu aliposikia maneno haya, akararua nguo zake, akavaa nguo za gunia na kufunga. Akalala na kujifunika nguo za gunia na kwenda kwa unyenyekevu.

28 Ndipo neno la BWANA lilipomjia Eliya
Mtishbi kusema, 29 "Umeona jinsi Ahabu alivy-
ojinyenyekeza mbele zangu? Kwa kuwa ame-
jishusha mwenyewe, sitaleta maafa haya wakati
akiwa hai, lakini nitayaleta juu ya nyumba yake
katika siku za mwanawe."

22

Mikaya Anatabiri Dhidi Ya Ahabu
(2 Nyakati 18:2-27)

1 Kwa miaka mitatu hapakuwa na vita kati
ya Aramu na Israeli. 2 Lakini katika mwaka
wa tatu Yehoshafati mfalme wa Yuda akashuka
kwenda kumwona mfalme wa Israeli. 3 Mfalme
wa Israeli alikuwa amewaambia maafisa wake,
"Je, hamjui Ramoth-Gileadi ni mali yetu na bado
hatufanyi chochote kuirudisha kwetu kutoka
kwa mfalme wa Aramu?"

4 Kwa hiyo akamuuliza Yehoshafati, "Je, utakwenda pamoja nami kupigana dhidi ya Ramoth-Gileadi?"

Yehoshafati akamjibu mfalme wa Israeli,
"Mimi ni kama wewe, watu wangu ni kama
watu wako, farasi wangu ni kama farasi wako."
5 Lakini Yehoshafati pia akamwambia mfalme
wa Israeli, "Kwanza tafuta shauri la BWANA."

6 Kwa hiyo mfalme wa Israeli akawaleta pamoja manabii wanaume wapatao mia nne, akawauliza, "Je, niende vitani dhidi ya Ramoth-Gileadi, au niache?"

Wakajibu, "Naam, nenda, kwa kuwa Bwana ataiweka Ramoth-Gileadi mkononi mwa mfalme."

7 Lakini Yehoshafati akauliza, “Je, hayuko nabii
wa BWANA hapa ambaye tunaweza kumuuliza?”
8 Mfalme wa Israeli akamjibu Yehoshafati,
“Bado yupo mtu mmoja ambaye kupitia yeye
twaweza kumuuliza shauri la BWANA, lakini
namchukia kwa sababu huwa hatabiri jambo
lolote jema kunihusu mimi, lakini kila mara
hunitabiria mabaya tu. Yeye ni Mikaya mwana
wa Imla.”

Yehoshafati akajibu, “Mfalme hapaswi kusema
hivyo.”

9 Kwa hiyo mfalme wa Israeli akamwita mmoja
wa maafisa wake na kusema, “Mlete Mikaya
mwana wa Imla mara moja.”

10 Wakiwa wamevalia majoho yao ya kifalme,
mfalme wa Israeli na Yehoshafati mfalme wa
Yuda walikuwa wameketi juu ya viti vyao vya
kifalme katika sakafu ya kupuria, kwenye ingilio
la lango la Samaria, pamoja na manabii wote
wakiwa wakitabiri mbele yao. 11 Wakati huu
Sedekia mwana wa Kenaana alikuwa ameten-
geneza pembe za chuma, akatangaza, “Hivi
ndivyo BWANA asemavyo, ‘Kwa hizi pembe
utawapiga na kuwarudisha Waaramu nyuma
mpaka wameangamizwa.’ ”

12 Manabii wengine wote walikuwa wanatabiri
kitu hicho hicho wakisema, “Ishambulie
Ramoth-Gileadi na uwe mshindi. Kwa kuwa
BWANA ataitia mkononi mwa mfalme.”

13 Mjumbe aliyekuwa amekwenda kumwita
Mikaya akamwambia, “Tazama, manabii wote
kama mtu mmoja wanatabiri ushindi kwa
mfalme. Neno lako na likubaliane na lao, nawe
unene mema kuhusu mfalme.”

14 Lakini Mikaya akasema, “Hakika kama
BWANA aishivyo, nitamwambia kile tu BWANA
atakachoniambia.”
15 Alipofika, mfalme akamuuliza, “Mikaya,
je, twende vitani dhidi ya Ramoth-Gileadi au
niache?”

Akamjibu, “Shambulia na ushinde, kwa kuwa BWANA atawatia mkononi mwa mfalme.”

16 Mfalme akamwambia, “Je, ni mara ngapi
nitakuapisha ili usiniambie kitu chochote ila
kweli tu kwa jina la BWANA?”
17 Ndipo Mikaya akajibu, “Niliona Israeli wote
wametawanyika vilimani kama kondoo wasio na
mchungaji, naye BWANA akasema, ‘Watu hawa
hawana bwana. Mwache kila mmoja aende
nyumbani kwa amani.’ ”
18 Mfalme wa Israeli akamwambia
Yehoshafati, “Sikukuambia kwamba huwa
hatabiri jambo lolote jema kunihusu, bali
mabaya tu?”
19 Mikaya akaendelea, “Kwa hiyo lisikie neno
la BWANA: Nilimwona BWANA ameketi juu ya kiti
chake cha enzi pamoja na jeshi lote la mbinguni
likiwa limesimama kumzunguka upande wa ku-
lia na wa kushoto. 20 Naye BWANA akasema, ‘Ni
nani atakayemshawishi Ahabu ili aishambulie
Ramoth-Gileadi na kukiendea kifo chake huko?’
“Mmoja akapendekeza hili na mwingine lile.
21 Mwishoni, pepo mchafu akajitokeza, akasi-
mama mbele za BWANA na kusema, ‘Nitamshaw-
ishi.’
22 “BWANA akauliza, ‘Kwa njia gani?’

“Akasema, ‘Nitakwenda na kuwa roho ya uongo katika vinywa vya manabii wake wote.’

"BWANA akasema, 'Utafanikiwa katika kumshawishi. Nenda ukafanye hivyo.'

23 "Kwa hiyo sasa BWANA ameweka roho ya kudanganya ndani ya vinywa vya hawa manabii wako wote. BWANA ameamuru maafa kwa ajili yako."

24 Kisha Sedekia mwana wa Kenaana akatoka na kumpiga Mikaya kofi usoni. Akauliza, "Huyo Roho kutoka kwa BWANA alipita njia gani alipotoka kwangu ili kusema nawe?"

25 Mikaya akajibu, "Utagundua siku hiyo utakapokwenda kujificha kwenye chumba cha ndani."

26 Kisha mfalme wa Israeli akaagiza, "Mchukueni na mkamrudishe kwa Amoni mtawala wa mji na kwa Yoashi mwana wa
mfalme. 27 Mkaseme, 'Hivi ndivyo asemavyo
mfalme: Mwekeni mtu huyu gerezani na asipewe chochote ila mkate na maji mpaka nitakaporudi salama.' "

28 Mikaya akasema, "Kama utarudi salama, basi BWANA hajanena kupitia kwangu." Kisha akaongeza kusema, "Zingatieni maneno yangu, enyi watu wote!"

Ahabu Auawa Ramoth-Gileadi (2 Nyakati 18:28-34)

29 Basi mfalme wa Israeli na Yehoshafati
mfalme wa Yuda wakaenda Ramoth-Gileadi.
30 Mfalme wa Israeli akamwambia Yehoshafati, "Nitaingia vitani nikiwa nimejibadilisha, lakini wewe uvae majoho yako ya kifalme." Kwa hiyo mfalme wa Israeli akajibadilisha na kwenda vitani.

31 Wakati huu, mfalme wa Aramu alikuwa
amewaagiza majemadari thelathini na waw-
ili wa magari ya vita, "Msipigane na yey-
ote, mdogo au mkubwa, isipokuwa mfalme
wa Israeli." 32 Wakati wale majemadari
wa magari ya vita walipomwona Yehoshafati
wakafikiri, "Hakika huyu ndiye mfalme wa Is-
raeli." Kwa hiyo wakageuka ili wamshambulie,
lakini Yehoshafati akapiga kelele, 33 wale maje-
madari wakaona kwamba hakuwa mfalme wa
Israeli, nao wakaacha kumfuatilia.

34 Lakini mtu fulani akavuta upinde pasipo
lengo na kumpiga mfalme wa Israeli katikati ya
kiungio cha mavazi yake ya chuma. Mfalme
akamwambia mwendesha gari lake, "Geuza
gari na uniondoe mimi katika mapigano, nime-
jeruhiwa." 35 Vita vikaendelea mchana kutwa,
naye Mfalme Ahabu akategemezwa ndani ya
gari kuelekea Waaramu. Damu kutoka kwenye
jeraha lake ikachuruzika ndani ya gari na jioni
yake akafa. 36 Jua lilipokuwa linazama, mbiu
ikaenea katika jeshi lote: "Kila mtu aende mjini
kwake, na kila mtu shambani kwake!"

37 Basi mfalme akafa na akaletwa Samaria,
nao wakamzika huko. 38 Wakasafisha lile gari la
vita katika bwawa la Samaria (mahali makahaba
walipooga), na mbwa wakaramba damu yake,
sawasawa na neno la Bwana lilivyokuwa lime-
sema.

39 Kwa matukio mengine ya utawala wa
Ahabu, pamoja na yote aliyoyafanya, jumba la
kifalme alilojenga na kupambwa kwa pembe
za ndovu, nayo miji aliyoijengea maboma, je,

hayakuandikwa katika kitabu cha kumbukumbu
za wafalme wa Israeli? 40 Ahabu akalala pamoja
na baba zake. Naye Ahazia mwanawe akawa
mfalme baada yake.

Yehoshafati Mfalme Wa Yuda (2 Nyakati 20:31–21:1)

41 Yehoshafati mwana wa Asa akawa mfalme
wa Yuda katika mwaka wa nne wa Ahabu
mfalme wa Israeli. 42 Yehoshafati alikuwa na
umri wa miaka thelathini na mitano alipoanza
kutawala, naye akatawala huko Yerusalemu mi-
aka ishirini na mitano. Jina la mama yake
aliitwa Azuba binti Shilhi. 43 Katika kila jambo
alitembea katika njia za Asa baba yake wala
hakwenda kinyume chake. Alifanya yaliyo
mema machoni pa BWANA. Hata hivyo mahali
pa juu pa kuabudia hapakuondolewa. Watu
waliendelea kutoa kafara na kufukiza uvumba
huko. 44 Yehoshafati pia alikuwa na amani na
mfalme wa Israeli.

45 Kwa habari ya matukio mengine ya utawala
wa Yehoshafati, mafanikio aliyokuwa nayo na
uhodari wake katika vita, je, hayakuandikwa
katika kitabu cha kumbukumbu za wafalme wa
Yuda? 46 Aliondolea mbali katika nchi mahanithi
wa mahali pa kuabudia miungu waliobaki huko
hata baada ya utawala wa baba yake Asa.
47 Tangu hapo hapakuwepo na mfalme katika
Edomu, naibu ndiye alitawala.

48 Wakati huu Yehoshafati akaunda merikebu
nyingi za biashara* ili kwenda Ofiri kuchukua

* **22:48** Au: za Tarshishi (ona pia 1Fal 10:22; 2Nya 9:21; 20:36; Isa 2:16; 60:9).

dhahabu, lakini kamwe hazikusafiri, kwa maana
zilivunjika huko Esion-Geberi. 49 Wakati
ule, Ahazia mwana wa Ahabu akamwambia
Yehoshafati, "Waache watu wangu wasafiri ba-
harini pamoja na watu wako," lakini Yehoshafati
akakataa.
50 Kisha Yehoshafati akalala na baba zake,
akazikwa pamoja nao katika mji wa Daudi
baba yake. Mwanawe Yehoramu akawa mfalme
baada yake.

Ahazia Mfalme Wa Israeli

51 Ahazia mwana wa Ahabu akawa mfalme
wa Israeli huko Samaria katika mwaka wa
kumi na saba wa Yehoshafati mfalme wa Yuda,
naye alitawala katika Israeli kwa miaka miwili.
52 Akafanya maovu machoni mwa BWANA kwa
sababu alienenda katika njia za baba yake na
mama yake na katika njia za Yeroboamu mwana
wa Nebati, ambaye alisababisha Israeli itende
dhambi. 53 Alimtumikia na kumwabudu Baali
na kumghadhibisha BWANA, Mungu wa Israeli,
kama vile baba yake alivyokuwa amefanya.

Biblica® Toleo Wazi Neno: Bibilia Takatifu™
Swahili: Biblica® Toleo Wazi Neno: Bibilia Takatifu™ (Bible)

copyright © 2018 Biblica, Inc.

Language: Kiswahili

Translation by: Biblica, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.
You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:
- You include the above copyright and source information.
- If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.
- If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.
Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2021-04-12

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023
9cbb05be-39f3-5d18-8b2a-4ba788541462